

## I

(Atti li l-pubblikazzjoni tagħhom hija obbligatorja)

**REGOLAMENT Nru 1893/2006 TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUNSILL**

**ta' l-20 ta' Diċembru 2006**

**li jstabbilixxi l-klassifikazzjoni ta' l-istatistika ta' attivitajiet ekonomiċi tan-NACE Revizjoni 2 u li jemenda r-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 3037/90 kif ukoll ċerti Regolamenti tal-KE dwar setturi speċifiċi ta' l-istatistika**

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

IL-PARLAMENT EWROPEW U L-KUNSILL TA' L-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidraw it-Trattat li jstabbilixxi l-Komunità Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 285(1) tiegħu,

Wara li kkunsidraw il-proposta mill-Kummissjoni,

Wara li kkunsidraw l-opinjoni tal-Bank Ċentrali Ewropew <sup>(1)</sup>,

Filwaqt li jaġixxu skond il-proċedura stabbilita fl-Artikolu 251 tat-Trattat <sup>(2)</sup>,

Billi:

- (1) Ir-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 3037/90 <sup>(3)</sup> stabbilixxa l-klassifikazzjoni ta' l-istatistika fir-rigward ta' attivitajiet ekonomiċi fil-Komunità Ewropea (aktar 'il quddiem maghrufa bħala "NACE Rev. 1" jew "NACE Rev. 1.1").
- (2) Sabiex ikun rifless l-iżvilupp teknoloġiku u t-tibdil strutturali ta' l-ekonomija, għandha tkun stabbilita klassifikazzjoni aġġornata, li tissejjaħ NACE Revizjoni 2 (aktar "il quddiem maghrufa bħala NACE Rev. 2").
- (3) Klassifikazzjoni aġġornata bħal ma hi n-NACE Rev. 2 hija ċentrali għall-isforzi li qed tagħmel il-Kummissjoni sabiex tkun modernizzata l-produzzjoni ta' l-istatistika tal-Komunità; din hija mistennija li tikkontribwixxi, permezz ta' data aktar komparabbli u rilevanti, għal governanza ekonomika aħjar kemm fil-livell Komunitarju kif ukoll dak nazzjonali.
- (4) Sabiex jiffunzjona, is-suq intern jehtiegħ normi ta' l-istatistika applikabbli għall-ġbir, it-trażmissjoni u l-pubblikazzjoni ta' l-istatistika nazzjonali u tal-Komunità sabiex in-negozji, l-istituzzjonijiet finanzjarji, il-gvernijiet u l-operaturi l-oħra kollha fis-suq komuni ikollhom aċċess għad-data ta' l-istatistika li tkun fidabbli u komparabbli. Għal dan il-ghan, huwa vitali li l-kategoriji varji għall-klassifikazzjoni ta' l-attivitajiet fil-Komunità Ewropea jkunu interpretati b'mod uniformi fl-Istati Membri kollha.

- (5) Statistika fidabbli u komparabbli hija neċessarja biex tippermetti lin-negozji jistmaw il-kompetittività tagħhom, u hija utli għall-istituzzjonijiet tal-Komunità fil-prevenzjoni ta' distorsjonijiet tal-kompetizzjoni.
- (6) L-istabiliment ta' klassifikazzjoni komuni riveduta ta' l-istatistika ta' l-attivitajiet ekonomiċi ma tobbligax lill-Istati Membri biex jiġbru, jipubblikaw jew ifornu d-data. Ikun possibbli li jkun ipprovdut tagħrif integrat bil-fidabbiltà, il-heffa, il-flessibilità u l-grad ta' dettal meħtieġ għall-ġestjoni tas-suq intern biss jekk l-Istati Membri jużaw klassifikazzjonijiet ta' l-attivitajiet marbuta mal-klassifikazzjoni tal-Komunità.,
- (7) Għandu jkun hemm provvedimenti sabiex l-Istati Membri jkunu jistgħu, bil-ghan li jissodisfaw r-rekwiżiti nazzjonali, jintegraw fil-klassifikazzjonijiet nazzjonali tagħhom kategoriji addizzjonali msejsa fuq il-klassifikazzjoni statistika ta' l-attivitajiet ekonomiċi fil-Komunità Ewropea.
- (8) Il-komparabilità internazzjonali ta' l-istatistika fir-rigward ta' l-ekonomija teħtieġ li l-Istati Membri u l-Istituzzjonijiet tal-Komunità jużaw klassifikazzjonijiet ta' l-attivitajiet ekonomiċi li huma marbuta direttament ma' l-Istandard Internazzjonali ta' Klassifikazzjoni Industrijali ta' l-Attivitajiet Ekonomiċi kollha (ISIC) Rev. 4, kif adottat mill-Kummissjoni ta' l-Istatistika tan-Nazzjonijiet Uniti.
- (9) L-użu tal-klassifikazzjoni ta' l-attivitajiet ekonomiċi fil-Komunità jitlob li l-Kummissjoni tkun meġhuna mill-Kumitat għall-Programm Statistiku imwaqqaf bid-Deciżjoni tal-Kunsill 89/382/KEE, Euratom <sup>(4)</sup> partikularment fir-rigward ta' l-eżami ta' problemi li jinholqu mill-implimentazzjoni tan-NACE Rev. 2, u b'hekk tkun żgurata tranżizzjoni koordinata b'mod shiħ min-NACE REV. 1 għan-NACE Rev. 2; u, għall-preparazzjoni ta' emendi futuri għan-NACE Rev. 2.

<sup>(1)</sup> ĠU C 79, 1.4.2006, p. 31.

<sup>(2)</sup> Opinjoni tal-Parlament Ewropew tat-12 ta' Ottubru 2006 (għadha mhijietx ippubblikata fil-Ġurnal Uffiċjali) u Deciżjoni tal-Kunsill tad-19 ta' Diċembru 2006

<sup>(3)</sup> ĠU L 293, 24.10.1990, p. 1. Ir-Regolament kif emendat l-aħhar bir-Regolament (KE) Nru 1882/2003 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (ĠU L 284, 31.10.2003, p. 1.)

<sup>(4)</sup> ĠU L 181, 28.6.1989, p. 47.

- (10) Ir-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 2186/93 <sup>(1)</sup> stabbilixxa qafas komuni għat-twaqqif ta' registri ta' l-istatistika dwar in-negozju b'definizzjonijiet, karatteristiċi, ambitu u proċeduri ta' aġġornament armonizzati.
- (11) L-istabbiliment ta' klassifikazzjoni riveduta ta' l-istatistika dwar l-attivitàjiet ekonomiċi jagħmel necessarja modifika speċifika tar-referenzi għan-NACE Rev. 1 kif ukoll emenda ta' għadd ta' strumenti rilevanti. Għalhekk, jehtieg li jkunu emendati l-istrumenti li ġejjin: ir-Regolament (KEE) Nru 3037/90; ir-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 3924/91 tad-19 ta' Diċembru 1991 dwar it-twaqqif ta' s'tharrig fil-Komunità dwar il-produzzjoni industrijali <sup>(2)</sup>; ir-Regolament tal-Kunsill (KE, Euratom) Nru 58/97 ta' l-20 ta' Diċembru 1996 dwar statistiċi strutturali kummerċjali <sup>(3)</sup>; ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1165/98 tad-19 ta' Mejju 1998 li jikkonċerna l-istatistika għal żmien qasir <sup>(4)</sup>; ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1172/98 tal-25 ta' Mejju 1998 dwar prospetti ta' l-istatistika rigward it-trasport ta' merkanzija bit-triq <sup>(5)</sup>; ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 530/1999 tad-9 ta' Marzu 1999 li jikkonċerna l-istatistiċi strutturali dwar il-qligh u dwar l-ispejjeż tax-xogħol <sup>(6)</sup>; ir-Regolament (KE) Nru 2150/2002 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-25 November 2002 fuq l-istatistika dwar l-iskart <sup>(7)</sup>; ir-Regolament (KE) Nru 450/2003 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-27 ta' Frar 2003 dwar l-indiċi ta' l-ispejjeż tax-xogħol <sup>(8)</sup>; ir-Regolament (KE) Nru 48/2004 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-5 ta' Diċembru 2003 dwar il-produzzjoni ta' statistika Komunitarja annwali rigward l-industrija ta' l-azzar għas-snin ta' riferenza 2003 – 2009 <sup>(9)</sup>; ir-Regolament (KE) Nru 808/2004 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-21 April 2004 dwar l-istatistiċi tal-Komunità fuq is-socjetà ta' l-informazzjoni <sup>(10)</sup>; ir-Regolament (KE) Nru 1552/2005 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-7 ta' Settembru 2005 <sup>(11)</sup> dwar l-istatistika dwar it-tahrig vokazzjonali fl-intrapriżi <sup>(12)</sup>.
- (12) Ghadd ta' strumenti tal-Komunità jehtieg li jkunu emendati, skond il-proċeduri speċifiċi li kienu japplikaw għalihom, qabel it-tranzizzjoni għan-NACE Rev. 2, jiġifieri: ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 2223/96 tal-25 ta' Ġunju 1996 dwar is-sistema Ewropea tal-kontijiet nazzjonali
- u reġjonali fil-Komunità <sup>(13)</sup>; ir-Regolament (KE) Nru 138/2004 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-5 ta' Diċembru 2003 dwar il-kontijiet ekonomiċi għall-agrikoltra fil-Komunità <sup>(14)</sup>; u r-Regolament (KE) Nru 184/2005 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-12 ta' Jannar 2005 dwar l-istatistika tal-Komunità fuq il-bilanċ ta' pagamenti, kummerċ internazzjonali f'servizzi u investiment dirett barrani <sup>(15)</sup>.
- (13) Il-miżuri mehtieġa għall-implimentazzjoni ta' dan ir-Regolament għandhom ikunu adottati skond id-Deciżjoni tal-Kunsill 1999/468/KE tat-28 ta' Ġunju 1999 li tistabbilixxi l-proċeduri għall-eżerċizzju tas-setgħat ta' implimentazzjoni mogħtija lill-Kummissjoni <sup>(16)</sup>.
- (14) B'mod partikolari, il-Kummissjoni għandha tingħata setgħa li temenda jew tissupplimenta n-NACE Rev. 2 sabiex tiehu kont ta' żviluppi teknoloġiċi jew ekonomiċi jew sabiex tallinjah ma' klassifikazzjonijiet ohra ekonomiċi u soċjali. Billi dawn il-miżuri huma ta' ambitu ġenerali maħsuba biex jemendaw elementi mhux essenzjali ta' dan ir-Regolament jew billi jissupplimentaw dan ir-Regolament biż-żieda ta' elementi mhux essenzjali ġodda, huma għandhom jiġu adottati skond il-proċedura regolatorja bi skrutinju stipulata fl-Artikolu 5a tad-Deciżjoni 1999/468/KE.
- (15) Peress li l-għan ta' dan ir-Regolament, jiġifieri l-holqien ta' standards ta' l-istatistika komuni li jippermettu l-produzzjoni ta' data armonizzata, ma jistax jintlaħaq b'mod sodisfaċenti mill-Istati Membri u jista' għalhekk jintlaħaq aħjar fil-livell tal-Komunità, il-Komunità tista' tadotta miżuri, skond il-prinċipju ta' sussidjarjetà kif stipulat fl-Artikolu 5 tat-Trattat. Skond il-prinċipju tal-proporzjonalità, kif stabbilit f'dak l-Artikolu, dan ir-Regolament ma jmurx lil hinn minn dak li hu mehtieġ biex jintlaħaq dak il-għan.
- (16) Il-Kumitat tal-Programm dwar l-Istatistika kien ikkonsultat.

ADOTTAW DAN IR-REGOLAMENT:

TAQSIMA I

## DISPOŻIZZJONIJIET ĠENERALI

Artikolu 1

### Suġġett u ambitu

1. Dan ir-Regolament jistabbilixxi klassifikazzjoni komuni ta' l-istatistika fir-rigward ta' l-attivitàjiet ekonomiċi fil-Komunità Ewropea, minn hawn 'il quddiem imsejja n-“NACE Rev. 2”. Din il-klassifikazzjoni tiżgura li l-klassifikazzjonijiet Komunitarji

<sup>(1)</sup> ĠU L 196, 5.8.1993, p. 1. Regolament kif emendat l-aħhar bir-Regolament (KE) Nru 1882/2003.

<sup>(2)</sup> ĠU L 374, 31.12.1991, p. 1. Regolament kif emendat bir-Regolament (KE) Nru 1882/2003.

<sup>(3)</sup> ĠU L 14, 17.1.1997, p. 1. Ir-Regolament kif emendat l-aħhar bir-Regolament (KE) Nru 1882/2003.

<sup>(4)</sup> ĠU L 162, 5.6.1998, p. 1. Regolament kif emendat l-aħhar bir-Regolament (KE) Nru 1503/2006 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (ĠU L 281 tat-12.10.2006, p. 15).

<sup>(5)</sup> ĠU L 163, 6.6.1998, p. 1. Regolament kif emendat l-aħhar bir-Regolament (KE) Nru 1882/2003.

<sup>(6)</sup> ĠU L 63 of 12.3.1999, p. 6. Regolament kif emendat l-aħhar bir-Regolament (KE) Nru 1882/2003.

<sup>(7)</sup> ĠU L 332, 9.12.2002, p. 1. Regolament kif emendat l-aħhar bir-Regolament (KE) Nru 783/2005 tal-Kummissjoni (ĠU L 131, 25.5.2005, p. 38).

<sup>(8)</sup> ĠU L 69, 13.3.2003, p. 1.

<sup>(9)</sup> ĠU L 7, 13.1.2004, p. 1.

<sup>(10)</sup> ĠU L 143, 30.4.2004, p. 49.

<sup>(11)</sup> ĠU L 63 of 12.3.1999, p. 6. Regolament kif emendat l-aħhar bir-Regolament (KE) Nru 1882/2003.

<sup>(12)</sup> ĠU L 255, 30.9.2005, p. 1.

<sup>(13)</sup> ĠU L 310, 30.11.1996, p. 1. Ir-Regolament kif emendat l-aħhar bir-Regolament (KE) Nru 1267/2003 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (ĠU L 180 tat-18.7.2003, p. 1).

<sup>(14)</sup> ĠU L 33, 5.2.2004, p. 1. Regolament kif emendat bir-Regolament (KE) Nru 909/2006 tal-Kummissjoni (ĠU L 168, 21.6.2006, p. 14).

<sup>(15)</sup> ĠU L 35, 8.2.2005, p. 23. Regolament kif emendat bir-Regolament (KE) Nru 602/2006 tal-Kummissjoni (ĠU L 106, 19.4.2006, p. 10).

<sup>(16)</sup> ĠU L 184, 17.7.1999, p. 23. Regolament kif emendat bid-Deciżjoni 2006/512/KE (ĠU L 200, 22.7.2006, p. 11).

huma rilevanti ghar-realtà ekonomika u ttejjeb il-komparabilità bejn il-klassifikazzjonijiet nazzjonali, tal-Komunità u internazzjonali u, b'hekk, ta' l-istatistika nazzjonali, tal-Komunità u internazzjonali.

2. Dan ir-Regolament għandu japplika biss għall-użu tal-klassifikazzjonijiet għal għanijiet ta' statistika.

#### Artikolu 2

##### Rev. 2 tan-NACE

1. In-NACE Rev. 2 għandha tinkludi:
  - a) l-ewwel livell, li jikkonsisti f'intestaturi identifikati b'kodiċi alfabetiku (taqsimiet),
  - b) it-tieni livell, li jikkonsisti f'intestaturi identifikati b'kodiċi numeriku b'zewġ figuri (diviżjonijiet),
  - c) it-tielet livell, li jikkonsisti f'intestaturi identifikati b'kodiċi numeriku bi tliet figuri (gruppi), u
  - d) ir-raba' livell, li jikkonsisti f'intestaturi identifikati b'kodiċi numeriku b'erba' figuri (kategoriji).
2. In-NACE Rev. 2 hija stipulata fl-Anness I.

#### Artikolu 3

##### Użu tan-NACE Rev. 2

Il-Kummissjoni għandha tuża n-NACE Rev. 2 għall-istatistiċi kollha klassifikati skond l-attivitajiet ekonomiċi.

#### Artikolu 4

##### Klassifikazzjonijiet nazzjonali ta' l-attivitajiet ekonomiċi

1. L-istatistika ta' l-Istati Membri pprezentata skond l-attivitajiet ekonomiċi għandha tkun prodotta permezz tan-NACE Rev. 2 jew ta' klassifikazzjoni nazzjonali li tohroġ minnha.
2. Il-klassifikazzjoni nazzjonali tista' tintroduċi intestaturi u livelli addizzjonali u tista' tintuża kodifikazzjoni differenti. Kull wiehed mil-livelli, hlief l-oghla, għandu jkun jikkonsisti jew fl-istess intestaturi bħal tal-livell ekwivalenti tan-NACE Rev. 2 jew intestaturi li jikkostitwixxu taqsim preciz tagħhom.
3. L-Istati Membri għandhom iressqu quddiem il-Kummissjoni, għall-approvazzjoni tagħha qabel ma jkunu ppubblikati, l-abbozzi li jiddefinixxu jew jimmodifikaw il-klassifikazzjonijiet nazzjonali tagħhom. Il-Kummissjoni għandha tikkontrolla l-konformità ta' dawn l-abbozzi mal-paragrafu 2 fi żmien xahrejn. Il-Kummissjoni għandha tittrażmetti l-klassifikazzjoni nazzjonali approvata lill-Istati Membri l-oħra għall-informazzjoni. Il-klassifikazzjonijiet nazzjonali ta' l-Istati Membri għandhom jinkludu tabella ta' konkordanza bejn il-klassifikazzjonijiet nazzjonali u n-NACE Rev. 2.
4. F'każ ta' inkompatibilità bejn ċerti intestaturi tan-NACE Rev. 2 u l-istruttura ekonomika nazzjonali, il-Kummissjoni tista' tawtorizza Stat Membru sabiex juża aggregazzjoni ta' l-intestaturi tan-NACE Rev. 2 f'settur specifiku.

Biex iġib awtorizzazzjoni bħal din, l-Istat Membru kkonċernat irid jipprovdi lill-Kummissjoni bit-tagħrif kollu meħtieġ biex

tikkunsidra t-talba tiegħu. Il-Kummissjoni għandha tiddeċiedi fi żmien tliet xhur.

Madankollu, minkejja d-dispożizzjonijiet tal-paragrafu 2, din l-awtorizzazzjoni m'għandhiex tintitola lill-Istat Membru kkonċernat biex jissuddividi l-intestaturi aggregati b'mod differenti min-NACE Rev. 2.

5. Il-Kummissjoni għandha, flimkien ma' l-Istat Membru kkonċernat, tirrevedi perjodikament l-awtorizzazzjonijiet mogħtija skond il-paragrafu 4 biex ikun ivverifikat jekk għadhomx iġġustifikati.

#### Artikolu 5

##### Attivitajiet tal-Kummissjoni

Il-Kummissjoni, b'koperazzjoni ma' l-Istati Membri, għandha tiżgura t-tixrid, iż-żamma u l-promozzjoni tan-NACE Rev. 2, partikularment billi:

- (a) tabbozza, taġġorna u tippubblika noti ta' spjegazzjoni għan-NACE Rev. 2;
- (b) tfassal u tippubblika linji ta' gwida biex l-unitajiet ta' l-istatistika jkunu klassifikati skond in-NACE Rev. 2;
- (c) tippubblika tabelli ta' korrispondenza bejn in-NACE Rev. 1.1 u n-NACE Rev. 2 u bejn in-NACE Rev. 2 u n-NACE Rev. 1.1;
- (d) taħdem sabiex ittejjeb il-konsistenza ma' klassifikazzjonijiet oħra soċjali u ekonomiċi.

#### Artikolu 6

##### Miżuri ta' implimentazzjoni

1. Il-miżuri li ġejjin għall-implimentazzjoni tan-NACE Rev. 2 għandhom ikunu adottati skond il-proċedura regolatorja msemmija fl-Artikolu 7(2):
  - (a) deċiżjonijiet meħtieġa f'każ ta' problemi li johrġu mill-implimentazzjoni tan-NACE Rev. 2, inkluża l-assenjazzjoni ta' l-attivitajiet ekonomiċi f'kategoriji specifiċi; u
  - (b) miżuri tekniċi li jiżguraw it-tranzizzjoni koordinata bis-shiħ min-NACE Rev. 1.1 għan-NACE Rev. 2, partikularment fir-rigward ta' kwistjonijiet dwar qtugħ fis-serji kronoloġiċi, inkluż rappurtaġġ doppju u estrapolazzjoni retroattiva tas-sensjoni kronoloġiċi.
2. Miżuri li jirrigwardaw in-NACE Rev. 2 bil-għan li jemendaw jew jissupplimentaw elementi mhux essenzjali ta' dan ir-Regolament, li huma mfassla għall-għanijiet li ġejjin, għandhom jiġu adottati skond il-proċedura regolatorja bi skrutinju imsemija fl-Artikolu 7(3):
  - (a) biex iqisu l-iżviluppi teknoloġiċi jew ekonomiċi; jew
  - (b) biex ikun hemm allinjament ma' klassifikazzjonijiet oħra ekonomiċi u soċjali.
3. Għandu jitqies il-prinċipju li l-benefiċċji mill-aġġornament iridu jkunu akbar mill-ispejjeż għalih, kif ukoll il-prinċipju li

spejjeż u pizijiet addizzjonali jibqgħu flimitu raġonevoli.

#### Artikolu 7

##### Kumitat

1. Il-Kummissjoni għandha tkun meghjuna mill-Kumitat tal-Programm dwar l-Istatistika, stabbilit bid-Deciżjoni 89/382/KEE, Euratom.

2. Fejn issir referenza għal dan il-paragrafu, għandha tapplika l-proċedura stipulata fl-Artikoli 5 u 7 tad-Deciżjoni 1999/468/KE, u jkun kunsidrati d-dispożizzjonijiet ta' l-Artikolu 8 tagħha.

Il-perjodu stipulat fl-Artikolu 5(6) tad-Deciżjoni 1999/468/KE għandu jkun iffissat għal tliet xhur.

3. Fejn issir referenza għal dan il-paragrafu, għandha tapplika l-proċedura stipulata fl-Artikoli 5a(1) sa (4) u l-Artikolu 7 tad-Deciżjoni 1999/468/KE, u jkun kunsidrati d-dispożizzjonijiet ta' l-Artikolu 8 tagħha.

#### Artikolu 8

##### Implimentazzjoni tan-NACE Rev. 2

1. L-unitajiet statistiċi msemija fir-reġistri tan-negozju, kif imwaqfa bir-Regolament (KEE) Nru 2186/93, għandhom ikunu kklassifikati skond in-NACE Rev. 2.

2. L-istatistika li tirreferri għall-attivitajiet ekonomiċi mwettqa mill-1 ta' Jannar 2008 'il quddiem għandha tkun prodotta mill-Istati Membri bl-użu tan-NACE Rev. 2 jew bi klassifikazzjoni nazzjonali li tohroġ minnha skond l-Artikolu 4.

3. B'deroga għall-paragrafu 2, l-istatistika għal żmien qasir irregolata mir-Regolament (KE) Nru. 1165/98 u l-indiċi ta' l-ispejjeż tax-xogħol irregolat mir-Regolament (KE) Nru. 450/2003 għandhom isiru bl-użu tan-NACE Rev. 2 mill-1 ta' Jannar 2009.

4. Id-dispożizzjoni tal-paragrafu 2 m'għandhiex tapplika għall-produttazzjoni ta' l-istatistika li ġejja:

- (a) l-istatistika tal-Kontabilità Nazzjonali taht ir-Regolament (KE) Nru 2223/96;
- (b) kontijiet ekonomiċi għall-agrikoltura skond ir-Regolament (KE) Nru. 138/2004; u
- (ċ) l-istatistika dwar il-bilanċ tal-hlasijiet, il-kummerċ internazzjonali fis-servizzi u l-investiment dirett barrani taht ir-Regolament (KE) Nru 184/2005.

#### TAQSIMA II

##### EMENDI TA' L-ATTI RELATATI

#### Artikolu 9

##### Emendi tar-Regolament (KEE) Nru 3037/90

L-Artikoli 3, 10, u 12 tar-Regolament (KEE) Nru 3037/90 għandhom jithassru.

#### Artikolu 10

##### Emenda tar-Regolament (KEE) Nru 3924/91

Ir-Regolament (KEE) Nru 3924/91 għandu b'dan ikun emendat kif ġej:

- (1) Ir-"Rev.1 tan-NACE" għandha tinbidel bin-"NACE Rev. 2" fit-test kollu.
- (2) L-Artikolu 2(1) għandu jinbidel b'dan li ġej:

"1. Il-qasam kopert bl-istharrig imsemmi fl-Artikolu 1 għandu jkun dak ta' l-attivitajiet fit-taqsimiet B u Ċ tal-klassifikazzjonijiet ta' l-attivitajiet ekonomiċi fil-Komunità Ewropea (NACE Rev. 2)".

#### Artikolu 11

##### Emenda tar-Regolament (KE, Euratom) Nru 58/97

Ir-Regolament (KE, Euratom) Nru 58/97 għandu b'dan ikun emendat kif ġej:

- (1) "NACE Rev.1" għandha tinbidel b'"NACE Rev.2" fit-testi u l-annessi kollha salv l-Anness 1, Taqsima 10 'Rapporti u studji pilota', l-Anness 3, Taqsima 5 'L-ewwel sena ta' referenza' u l-Anness 3, Taqsima 9 'Rapporti u studji pilota' fejn ir-referenza għar-"NACE Rev.1" għandha tinzamm.
- (2) L-Artikolu 3 (1) għandu jinbidel b'dan li ġej:

"1. Dan ir-Regolament għandu jkopri l-attivitajiet kollha tas-suq fit-Taqsimiet minn B sa N u minn P sa S tal-klassifikazzjoni ta' l-istatistika fir-rigward ta' l-attivitajiet ekonomiċi fil-Komunità Ewropea (NACE Rev. 2)."

- (3) L-Annessi għandhom ikunu emendati skond l-Anness II ta' dan ir-Regolament.

#### Artikolu 12

##### Emenda tar-Regolament (KE) Nru 1165/98

Ir-Regolament (KE) Nru 1165/98 għandu b'dan ikun emendat kif ġej:

- (1) L-Artikolu 2 (1) għandu jinbidel b'dan li ġej:

"1. Dan ir-Regolament għandu japplika għall-attivitajiet kollha tas-suq fit-Taqsimiet minn B sa N u minn P sa S tal-klassifikazzjoni ta' l-istatistika fir-rigward ta' l-attivitajiet ekonomiċi fil-Komunità Ewropea (NACE Rev. 2)."

- (2) Fl-Artikolu 17, għandhom jiżiedu il-punti li ġejjin:

"(k) l-ewwel sena ta' bażi li għandha tkun applikata għas-sensjoni kronoloġiċi fin-NACE Rev. 2

(l) għas-serje ta' żmien qabel l-2009, li għandha tkun trażmessa skond in-NACE Rev. 2, il-livell ta' dettal, il-formola, l-ewwel perjodu ta' referenza, u l-perjodu ta' referenza".

- (3) L-Annessi għandhom ikunu emendati skond l-Anness III ta' dan ir-Regolament.



*Artikolu 13***Emenda tar-Regolament (KE) Nru 1172/98**

Fir-Regolament (KE) Nru 1172/98 il-kliem "NACE Rev. 1" u "NACE Rev. 1.1" għandhom jinbidlu b'"NACE Rev. 2" fit-test kollu u fl-annessi.

*Artikolu 14***Emenda tar-Regolament (KE) Nru 530/1999**

Ir-Regolament (KE) Nru 530/1999 għandu b'dan ikun emendat kif ġej:

- (1) "NACE Rev. 1" għandu jinbidel b'"NACE Rev. 2" fit-test kollu.
- (2) Fl-Artikolu 3:
  - (a) il-paragrafu 1 għandu jinbidel b'dan li ġej:

"1. L-istatistika għandha tkopri l-attivitajiet ekonomiċi kollha mfissra fit-taqsimiet B (Minjieri u barrieri), Ċ (Manifattura), D (Provvista ta' Elettriku, gass, fwar u arja kkondizzjonata), E (Provvista ta' ilma; sistemi ta' drenagġi, ġestjoni ta' skart u attivitajiet ta' rimedjazzjoni), F (Kostruzzjoni), G (Negozju bl-ingrossa u bl-imnut; tiswija ta' vetturi bil-mutur u muturi), H (Trasport u ħżin), I (Akkomodazzjoni u attivitajiet ta' servizz marbuta ma' l-ikel), J (Attivitajiet ta' l-informatika u l-komunikazzjoni), K (Attivitajiet finanzjarji u ta' l-assigurazzjoni), L (Attivitajiet marbuta ma' propjetà immobbli), M (Attivitajiet professjonali, xjentifiċi u tekniċi), N (Attivitajiet amministrattivi u ta' servizz ta' sostenn), P (Edukazzjoni), Q (Attivitajiet ta' saħħa tal-bniedem u ta' xogħol soċjali), R (Attivitajiet ta' arti, divertiment u rikreazzjoni) u S (Attivitajiet oħra ta' servizz) tal-klassifikazzjoni ta' l-istatistika fir-rigward ta' l-attivitajiet ekonomiċi fil-Komunità Ewropea (NACE Rev. 2)";

- (b) il-paragrafu 2 għandu jithassar.

*Artikolu 15***Emenda tar-Regolament (KE) Nru 2150/2002**

Ir-Regolament (KE) Nru 2150/2002 għandu b'dan ikun emendat kif ġej:

- (1) "NACE Rev. 1" għandu jinbidel b'"NACE Rev. 2" fit-test kollu u fl-annessi.
- (2) L-Anness I għandu jkun emendat skond l-Anness IV ta' dan ir-Regolament.

*Artikolu 16***Emenda tar-Regolament (KE) Nru 450/2003**

Ir-Regolament (KE) Nru 450/2003 għandu b'dan ikun emendat kif ġej:

- (1) "NACE Rev. 1" għandu jinbidel b'"NACE Rev. 2" fit-test kollu.

- (2) L-artikolu 3 għandu jinbidel b'dan li ġej:

"Artikolu 3

**Ambitu**

1. Dan ir-Regolament għandu japplika għall-attivitajiet kollha mfissra fit-taqsimiet B sa S tan-NACE Rev. 2.

2. L-inkluzjoni ta' l-attivitajiet ekonomiċi mfissra fin-NACE Rev. 2 taqsimiet O sa S fl-ambitu ta' dan ir-Regolament għandha tkun iddeterminata skond il-proċedura msemmija fl-Artikolu 12(2), b'mod li jinghata kas ta' l-istudji ta' fattibilità mfissra fl-Artikolu 10."

- (3) L-Artikolu 5 għandu jinbidel b'dan li ġej:

"Artikolu 5

**Frekwenza u data b'lura**

1. Id-data għal-LCI għandha l-ewwel tingabar skond in-NACE Rev. 2 għall-ewwel tliet xhur ta' l-2009, u wara dan għal kull tliet xhur (il-perjodi jittiehdu sal-31 ta' Marzu, it-30 ta' Ġunju, it-30 ta' Settembru u l-31 ta' Diċembru ta' kull sena).

2. Data b'lura mill-ewwel tliet xhur ta' l-2000 sar-raba' perjodu ta' tliet xhur ta' l-2008 għandha ssir disponibbli mill-Istati Membri. Id-data b'lura għandha tiġi provduta għal kull waħda mit-taqsimiet B sa N tan-NACE Rev. u għall-punti ta' l-ispejjeż tax-xogħol msemmija fl-Artikolu 4(1)."

- (4) L-Artikolu 6(3) għandu jinbidel b'dan li ġej:

"3. Id-data b'lura msemmija fl-Artikolu 5 għandha tkun trażmessa lill-Kummissjoni (Eurostat) fl-istess hin bħall-LCI għall-ewwel tliet xhur ta' l-2009."

- (5) Fl-Artikolu 11, il-punt (ċ) għandu jinbidel b'dan li ġej:

"(ċ) inkluzjoni tan-NACE Rev. 2, minn taqsimiet O sa S (Artikolu 3);"

*Artikolu 17***Emenda tar-Regolament (KE) Nru 48/2004**

L-ewwel paragrafu ta' l-Artikolu 3(1) tar-Regolament (KE) Nru 48/2004 għandu jinbidel b'dan li ġej:

"Dan ir-Regolament għandu jkopri d-data fuq l-industrija ta' l-azzar, li hija mfissra bhala grupp 24.1 tal-klassifikazzjoni ta' l-istatistika ta' attivitajiet ekonomiċi fil-Komunità Ewropea (NACE Rev. 2)."

*Artikolu 18***Emenda tar-Regolament (KE) Nru 808/2004**

L-Anness I tar-Regolament (KE) Nru 808/2004 għandu jkun emendat skond l-Anness V ta' dan ir-Regolament.

## Artikolu 19

**Emenda tar-Regolament (KE) Nru. 1552/2005**

Ir-Regolament (KE) Nru 1552/2005 għandu b'dan ikun emendat kif ġej:

- (1) "Rev. 1.1 tan-NACE" għandu jinbidel b'"Rev. 2 tan-NACE" fit-test kollu.
- (2) L-Artikolu 2(2) għandu jithassar.
- (3) L-Artikolu 4 għandu jinbidel b'dan li ġej:

"Artikolu 4

**Ambitu ta' l-istatistika**

L-istatistika fuq it-taħriġ vokazzjonali fl-intraprizi għandha tkopri għall-inqas l-attivitajiet ekonomiċi kollha mfissra fit-taqsimiet minn B sa N u minn R sa S tan-NACE Rev. 2."

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussel, 20 ta' Diċembru 2006.

Għall-Parlament Ewropew

Il-President

J. BORRELL FONTELLES

## TAQSIMA III

**DISPOŻIZZJONIJET FINALI**

## Artikolu 20

**Dispożizzjonijiet tranżizzjonali**

Meta jikkonformaw mar-rekwiziti tar-Regolament (KE, Euratom) Nru 58/97, l-Istati Membri għandhom jitrażmettu lill-Kummissjoni (Eurostat) l-istatistika strutturali dwar in-negozju b'referenza għas-sena kalendarja 2008 skond kemm in-NACE Rev. 1.1 kif ukoll in-NACE Rev. 2.

Għal kull wiehed mill-Annessi għar-Regolament (KE, Euratom) Nru 58/97, l-eleku ta' karatteristiċi u d-diviżjonijiet meħtieġa li għandhom jiġu trażmessi skond in-NACE Rev. 1.1 għandhom ikunu deċiżi skond il-proċedura stabbilita fl-Artikolu 13 ta' dak ir-Regolament.

## Artikolu 21

**Dhul fis-seħh**

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fl-ghoxrin jum wara l-pubblikazzjoni tiegħu fil-Ġurnal Uffiċjali ta' l-Unjoni Ewropea.

Dan għandu japplika mill-1 ta' Jannar 2008.

Għall-Kunsill

Il-President

J. KORKEAOJA

## ANNEX I

## REV. 2 TAN-NACE

*n.e.c. : li ma huma kklassifikati fl-ebda post ieħor**\*parti minn*

Diviżjoni	Grupp	Katego- rija		Rev. 4 ta' l- ISIC	
01	01.1		TAQSIMA A – AGRIKOLTURA, FORESTRIFA U SAJD		
			Produzzjoni ta' ghelejjet u annimali, kaċċa u attivitajiet relatati		
			Tkabbir ta' ghelejjet mhux perenni		
		01.11	Tkabbir ta' qmuħ (ghajr ross), legumi u żrieragh żejtnija	0111	
		01.12	Tkabbir ta' ross	0112	
		01.13	Tkabbir ta' hxejjex u bettiegh u dulliegh, hxejjex ikkultivati għall-gheruq tagħhom (bhaz-zunnarija u l-pitravi) u tuberi	0113	
		01.14	Tkabbir ta' kannamieli	0114	
		01.15	Tkabbir ta' tabakk	0115	
		01.16	Tkabbir ta' ghelejjet fibrużi	0116	
		01.19	Tkabbir ta' ghelejjet ohra mhux perenni	0119	
		01.2		Tkabbir ta' ghelejjet perenni	
			01.21	Tkabbir ta' gheneb	0121
			01.22	Tkabbir ta' frott tropikali u subtropikali	0122
			01.23	Tkabbir ta' frott taċ-ċitru	0123
			01.24	Tkabbir ta' frott pomaċi u frott bl-ghadma	0124
			01.25	Tkabbir ta' frott ieħor tas-siġar u ta' l-arbuxxell u ġewż	0125
			01.26	Tkabbir ta' frott żejtni	0126
			01.27	Tkabbir ta' ghelejjet li minnhom isiru xarbiet	0127
			01.28	Tkabbir ta' hwawar, ghelejjet aromatiċi, ghelejjet mediċinali u ghelejjet farmaċewtiċi	0128
	01.29		Tkabbir ta' ghelejjet perenni ohra	0129	
	01.3	Propagazzjoni ta' pjanti			
	01.30	Propagazzjoni ta' pjanti	0130		
	01.4		Produzzjoni ta' annimali		
		01.41	Trobbija ta' frat tal-ħalib	0141*	
		01.42	Trobbija ta' frat ohra u bufli	0141*	
		01.43	Trobbija ta' żwiemel u ekwini ohra	0142	
		01.44	Trobbija ta' iġmla u kamelidi ohra	0143	
		01.45	Trobbija ta' nagħaġ u mogħoż	0144	
		01.46	Trobbija ta' majjali/annimali ta' l-istess speċi	0145	
		01.47	Trobbija ta' tjur	0146	
		01.49	Trobbija ta' annimali ohra	0149	
		01.5	Biedja mħallta		
	01.50	Biedja mħallta	0150		
01.6		Attivitajiet ta' sostenn għall-agrikoltura u attivitajiet ta' wara l-ħsad			
	01.61	Attivitajiet ta' sostenn għall-produzzjoni ta' ghelejjet	0161		
	01.62	Attivitajiet ta' sostenn għall-produzzjoni ta' annimali	0162		
	01.63	Attivitajiet ta' wara l-ħsad	0163		
	01.64	Ipproċessar taż-żerriegħa għall-propagazzjoni	0164		
	01.7		Kaċċa, insib u attivitajiet ta' servizz relatati		
01.70		Kaċċa, insib u attivitajiet ta' servizz relatati	0170		
02		Forestrija u qtuġh u trasport ta' siġar għall-injam			
	02.1		Silvikultura u attivitajiet ohra tal-forestrija		
		02.10	Silvikultura u attivitajiet ohra tal-forestrija	0210	
	02.2		Qtuġh u trasport ta' siġar għall-injam		
		02.20	Qtuġh u trasport ta' siġar għall-injam	0220	
	02.3		Ġbir ta' prodotti mhux ta' l-injam li jikbru fis-salvaġġ		
		02.30	Ġbir ta' prodotti mhux ta' l-injam li jikbru fis-salvaġġ	0230	

Diviżjoni	Grupp	Katego- rija	<i>n.e.c. : li ma huma kklassifikati fl-ebda post ieħor</i>	<i>*parti minn Rev. 4 ta' l- ISIC</i>	
03	02.4	02.40	Servizzi ta' sostenn għall-forestrija Servizzi ta' sostenn għall-forestrija Sajd u akwakultura	0240	
	03.1		Sajd		
		03.11	03.11	Sajd fil-baħar	0311
	03.2	03.12	03.12	Sajd fl-ilma helu	0312
				Akwakultura	
		03.21	03.21	Akwakultura tal-baħar	0321
03.22		03.22	Akwakultura ta' l-ilma helu	0322	
05			TAQSIMA B – MINJERI U BARRIERI Qtugh ta' faham u faham kannella mill-minjieri		
	05.1		Qtugh ta' faham iebes mill-minjieri		
	05.10	05.10	Qtugh ta' faham iebes mill-minjieri	0510	
06	05.2		Qtugh ta' faham u faham kannella mill-minjieri		
	05.20	05.20	Qtugh ta' faham u faham kannella mill-minjieri	0520	
			Estrazzjoni ta' żejt mhux irraffinat u gass naturali		
07	06.1		Estrazzjoni ta' żejt mhux irraffinat		
	06.10	06.10	Estrazzjoni ta' żejt mhux irraffinat	0610	
	06.2		Estrazzjoni ta' gass naturali		
08	06.20	06.20	Estrazzjoni ta' gass naturali	0620	
	07.1		Qtugh ta' metall mill-minjieri		
	07.10	07.10	Qtugh ta' hadid mill-minjieri	0710	
	07.2		Qtugh ta' metall mhux ferruż mill-minjieri		
09	07.21	07.21	Qtugh ta' uranju u torju mill-minjieri	0721	
	07.29	07.29	Qtugh ta' metall ieħor mhux ferruż mill-minjieri	0729	
			Minjieri u barrieri oħra		
	08.1		Qtugh ta' ġebel, ramel u tafal mill-barrieri		
	08.11	08.11	Qtugh ta' ġebel ornamentali u ġebel tal-bini, ġebel tal-franka, gypsum, ġibs, u lavanja	0810*	
	08.12	08.12	Operazzjoni ta' fosos taż-żrar u r-ramel; qtugh ta' tafal u kawlina mill-minjieri	0810*	
	08.9		Minjieri u barrieri n.e.c.		
10	08.91	08.91	Qtugh ta' minerali kimiċi u fertilizzanti mill-minjieri	0891	
	08.92	08.92	Estrazzjoni ta' pit	0892	
	08.93	08.93	Estrazzjoni ta' melħ	0893	
	08.99	08.99	Minjieri u barrieri oħra n.e.c.	0899	
			Attivitajiet ta' sostenn għall-minjieri		
10	09.1		Attivitajiet ta' sostenn għall-estrazzjoni taż-żejt u l-gass naturali		
	09.10	09.10	Attivitajiet ta' sostenn għall-estrazzjoni għaž-żejt u l-gass naturali	0910	
	09.9		Attivitajiet ta' sostenn għal minjieri u barrieri oħra		
	09.90	09.90	Attivitajiet ta' sostenn għal minjieri u barrieri oħra	0990	
10			TAQSIMA Ċ – MANIFATTURA Manifattura ta' prodotti ta' l-ikel		
	10.1		Ipproċessar u priservar ta' laham u produzzjoni ta' prodotti tal-laħam		
	10.11	10.11	Ipproċessar u priservar ta' laham	1010*	
	10.12	10.12	Ipproċessar u priservar ta' laham tat-tjur	1010*	
	10.13	10.13	Produzzjoni ta' laham u prodotti ta' laham tat-tjur	1010*	
	10.2		Ipproċessar u priservar ta' ħut, krustacċi u molluski		
	10.20	10.20	Ipproċessar u priservar ta' ħut, krustacċi u molluski	1020	
	10.3		Ipproċessar u priservar ta' frott u ħxejjex		
	10.31	10.31	Ipproċessar u priservar ta' patata	1030*	
10.32	10.32	Manifattura ta' meraq tal-frott u tal-ħxejjex	1030*		



Diviżjoni	Grupp	Katego- rija	n.e.c. : li ma huma kklassifikati fl-ebda post ieħor	
				*parti minn Rev. 4 ta' l- ISIC
11	10.4	10.39	Ipproċessar u ppreservar ieħor ta' frott u hxejjex	1030*
			Manifattura ta' żjut u xaħmijiet veġetali u mill-annimali	
	10.5	10.41	Manifattura ta' żjut u xaħmijiet	1040*
		10.42	Manifattura ta' marġerina u xaħmijiet simili li jittieklu	1040*
	10.6		Manifattura ta' prodotti tal-halib	
		10.51	Operazzjoni ta' mhaleb u manifattura ta' ġobon	1050*
	10.7	10.52	Manifattura ta' ġelat	1050*
			Manifattura ta' prodotti ta' l-imtiehen tal-qmuħ, lamti u prodotti oħra tal-lamtu	
	10.8	10.61	Manifattura ta' prodotti ta' l-imtiehen tal-qmuħ	1061
		10.62	Manifattura ta' lamti u prodotti oħra tal-lamtu	1062
	10.9	10.7	Manifattura ta' prodotti tal-furnara u magħmula bid-dqiq	
		10.71	Manifattura ta' hobż; manifattura ta' oġġetti ta' l-ghaġina u pasti friski	1071*
	10.9	10.72	Manifattura ta' biskuttelli u gallettini; manifattura ta' oġġetti ta' l-ghaġina u pasti ppriservati	1071*
		10.73	Manifattura ta' mqarrun, taljarini, kuskus u prodotti oħra simili ta' l-ghaġina	1074
	10.9	10.8	Manifattura ta' prodotti oħra ta' l-ikel	
		10.81	Manifattura ta' zokkor	1072
	10.9	10.82	Manifattura ta' helu tal-kawkaw, ċikkulata u zokkor	1073
		10.83	Ipproċessar ta' te u kafe	1079*
	10.9	10.84	Manifattura ta' kondimenti u hwawar	1079*
		10.85	Manifattura ta' ikliet u platti lesti	1075
	10.9	10.86	Manifattura ta' preparazzjonijiet ta' l-ikel omoġenizzati u ikel dietetiku	1079*
		10.89	Manifattura ta' prodotti oħra ta' l-ikel n.e.c.	1079*
	10.9	10.9	Manifattura ta' għalf għall-annimali lest	
		10.91	Manifattura ta' għalf għal annimali ta' l-irziezet lest	1080*
	10.9	10.92	Manifattura ta' ikel lest għall-annimali domestiċi	1080*
		11.0	Manifattura ta' xarbiet	
	10.9	11.0	Manifattura ta' xarbiet	
		11.01	Distillazzjoni, rettifikazzjoni u taħlit ta' spirti	1101
	10.9	11.02	Manifattura ta' inbid mill-gheneb	1102*
		11.03	Manifattura ta' sidru u nbejjed oħra tal-frott	1102*
	10.9	11.04	Manifattura ta' xarbiet oħra ffermentati mhux iddistillati	1102*
		11.05	Manifattura ta' birra	1103*
	10.9	11.06	Manifattura ta' malt	1103*
		11.07	Manifattura ta' soft drinks; produzzjoni ta' ilmijiet minerali u ilmijiet oħra tal-fliexken	1104
	12	12.0	Manifattura ta' prodotti tat-tabakk	
		12.00	Manifattura ta' prodotti tat-tabakk	1200
	13	13.1	Manifattura ta' tessuti	
		13.10	Thejjija u għażil ta' fibri tat-tessuti	1311
	13	13.2	Thejjija u għażil ta' fibri tat-tessuti	
		13.20	Insig ta' tessuti	1312
	13	13.3	Insig ta' tessuti	
		13.30	Irfinar ta' tessuti	1313
	13	13.9	Irfinar ta' tessuti	
		13.91	Manifattura ta' drappijiet maħduma bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted)	1391
	13	13.92	Manifattura ta' oġġetti tat-tessuti maħduma, għajr ilbies	1392
		13.93	Manifattura ta' twapet u twapet żgħar (rugs)	1393
	13	13.94	Manifattura ta' ċwiemi, hbula, spag u xbieki	1394

n.e.c. : li ma huma kklassifikati fl-ebda post ieħor			*parti minn		
Diviżjoni	Grupp	Katego- rija	Rev. 4 ta' l- ISIC		
14	14.1	13.95	Manifattura ta' oġġetti mhux minsuġa u oġġetti ohra magħmula minn oġġetti mhux minsuġa, għajr lbies	1399*	
		13.96	Manifattura ta' tessuti tekniċi u industrijali	1399*	
		13.99	Manifattura ta' tessuti ohra n.e.c.	1399*	
			Manifattura ta' hwejjeġ li jintlibsu		
			Manifattura ta' hwejjeġ li jintlibsu, għajr lbies tal-fer		
			14.11	Manifattura ta' hwejjeġ tal-ġilda	1410*
			14.12	Manifattura ta' hwejjeġ tax-xogħol	1410*
			14.13	Manifattura ta' hwejjeġ ohra ta' fuq	1410*
			14.14	Manifattura ta' hwejjeġ ta' taħt	1410*
			14.19	Manifattura ta' hwejjeġ ohra li jintlibsu u aċċessorji	1410*
15	14.2		Manifattura ta' oġġetti tal-fer		
		14.20	Manifattura ta' oġġetti tal-fer	1420	
		14.3	Manifattura ta' lbies maħdum bil-labar u bil-ganċ		
		14.31	Manifattura ta' maljerija maħduma bil-labar u bil-ganċ	1430*	
15	14.39		Manifattura ta' lbies maħdum bil-labar u bil-ganċ	1430*	
			Manifattura ta' prodotti tal-ġilda u prodotti relatati		
		15.1	Kunzatura u rfinar ta' ġilda; manifattura ta' bagalji, hendbegs, oġġetti tas-sarraġ u xedd; irfinar u żbigh ta' fer		
		15.11	Kunzatura u rfinar ta' ġilda; kunzatura u rfinar ta' fer	1511	
16	15.12		Manifattura ta' bagalji, hendbegs u oġġetti bħal dawn, oġġetti tas-sarraġ u xedd	1512	
		15.2	Manifattura ta' xedd tas-saqajn		
		15.20	Manifattura ta' xedd tas-saqajn	1520	
		16.1	Manifattura ta' injam u ta' prodotti ta' l-injam u tas-sufra, għajr għamara; manifattura ta' oġġetti tat-tiben u materjal għall-immaljar		
17	16.1	16.10	Serrar u nċanar ta' njam	1610	
		16.2	Manifattura ta' prodotti ta' l-injam, sufra, tiben u materjal għall-immaljar		
		16.21	Manifattura ta' folji tal-veneer u pannelli ta' l-injam	1621	
		16.22	Manifattura ta' art tal-parké mmuntata	1622*	
		16.23	Manifattura ta' xogħol ta' injam ieħor tal-bennejja	1622*	
		16.24	Manifattura ta' kontenituri magħmula mill-injam	1623	
		16.29	Manifattura ta' prodotti ohra ta' njam; manifattura ta' oġġetti ta' sufra, tiben u materjal għall-immaljar	1629	
		17.1	Manifattura ta' karta u ta' prodotti tal-karta		
			Manifattura ta' polpa, karta u kartun		
			17.11	Manifattura ta' polpa	1701*
18	17.12		Manifattura ta' karta u kartun	1701*	
			Manifattura ta' oġġetti tal-karti u kartun		
		17.21	Manifattura ta' karta u kartun immewġa u ta' kontenituri magħmula mill-karti u l-kartun	1702	
		17.22	Manifattura ta' oġġetti tad-dar u tal-kamra tal-banju u ta' htigiet tat-twaletta	1709*	
		17.23	Manifattura ta' kartolerija tal-karti	1709*	
		17.24	Manifattura ta' karta tal-hajt	1709*	
18	17.29		Manifattura ta' oġġetti ohra tal-karti u l-kartun	1709*	
		18.1	Stampar u riproduzzjoni ta' midja rreġistrata		
			Attivitajiet ta' stampar u ta' servizz relatati ma' l-istampar		
		18.11	Stampar ta' gazzetti	1811*	
		18.12	Stampar ieħor	1811*	
		18.13	Servizzi bi thejjija għall-istampar u bi thejjija għall-midja	1812*	
18	18.14		Illegar u servizzi relatati	1812*	
		18.2	Riproduzzjoni ta' midja rreġistrata		
		18.20	Riproduzzjoni ta' midja rreġistrata	1820	

n.e.c. : li ma huma kklassifikati fl-ebda post ieħor				*parti minn
Diviżjoni	Grupp	Katego- rija		Rev. 4 ta' l- ISIC
19			Manifattura ta' kokk u prodotti taż-żejt irraffinat	
	19.1		Manifattura ta' prodotti tal-forn tal-kokk	
		19.10	Manifattura ta' prodotti tal-forn tal-kokk	1910
	19.2		Manifattura ta' prodotti taż-żejt irraffinat	
		19.20	Manifattura ta' prodotti taż-żejt irraffinat	1920
20			Manifattura ta' kimiċi u prodotti kimiċi	
	20.1		Manifattura ta' kimiċi bażiċi, fertilizzanti u tahlitiet tan-nitroġenu, plastik u lasktu sintetiku f'forom primarji	
		20.11	Manifattura ta' gassijiet industrijali	2011*
		20.12	Manifattura ta' koloranti u pigmenti	2011*
		20.13	Manifattura ta' kimiċi bażiċi oħra mhux organiċi	2011*
		20.14	Manifattura ta' kimiċi bażiċi oħra organiċi	2011*
		20.15	Manifattura ta' fertilizzanti u tahlitiet tan-nitroġenu	2012
		20.16	Manifattura ta' plastik f'forom primarji	2013*
		20.17	Manifattura ta' lasktu sintetiku f'forom primarji	2013*
	20.2		Manifattura ta' pestiċidi u prodotti oħra agrokimiċi	
		20.20	Manifattura ta' pestiċidi u prodotti oħra agrokimiċi	2021
	20.3		Manifattura ta' żebgħa, verniċ u kisi simili, inka ta' l-istampar u mastiċi	
		20.30	Manifattura ta' żebgħa, verniċ u kisi simili, inka ta' l-istampar u mastiċi	2022
	20.4		Manifattura ta' sapun u deterġenti, sustanzi għat-tindif u l-illustrar, fwejjah u preparazzjonijiet tat-twaletta	
		20.41	Manifattura ta' sapun u deterġenti, sustanzi għat-tindif u l-illustrar	2023*
		20.42	Manifattura ta' fwejjah u preparazzjonijiet tat-twaletta	2023*
	20.5		Manifattura ta' prodotti kimiċi oħra	
		20.51	Manifattura ta' splussivi	2029*
		20.52	Manifattura ta' kolol	2029*
		20.53	Manifattura ta' żjut essenzjali	2029*
		20.59	Manifattura ta' prodotti oħra kimiċi n.e.c.	2029*
	20.6		Manifattura ta' fibri magħmula mill-bniedem	
		20.60	Manifattura ta' fibri magħmula mill-bniedem	2030
21			Manifattura ta' prodotti farmaċewtiċi bażiċi u sustanzi farmaċewtiċi	
	21.1		Manifattura ta' prodotti farmaċewtiċi bażiċi	
		21.10	Manifattura ta' prodotti farmaċewtiċi bażiċi	2100*
	21.2		Manifattura ta' sustanzi farmaċewtiċi	
		21.20	Manifattura ta' sustanzi farmaċewtiċi	2100*
22			Manifattura ta' prodotti tal-lasktu u tal-plastik	
	22.1		Manifattura ta' prodotti tal-lasktu	
		22.11	Manifattura ta' tajers u tubi tal-lasktu; riġenerazzjoni u rikostruzzjoni ta' tajers tal-lasktu	2211
		22.19	Manifattura ta' prodotti oħra tal-lasktu	2219
	22.2		Manifattura ta' prodotti oħra tal-plastik	
		22.21	Manifattura ta' platti, folji, tubi u profili tal-plastik	2220*
		22.22	Manifattura ta' oġġetti ta' l-ippakkjar magħmula mill-plastik	2220*
		22.23	Manifattura ta' oġġetti tal-plastik li jintużaw fil-bini	2220*
		22.29	Manifattura ta' prodotti oħra ta' plastik	2220*
23			Manifattura ta' prodotti oħra mhux metalliċi	
	23.1		Manifattura ta' hġieg u prodotti tal-hġieg	
		23.11	Manifattura ta' hġieg ċatt	2310*
		23.12	Iffurmar u pprocessar ta' hġieg ċatt	2310*
		23.13	Manifattura ta' hġieg imħaffer	2310*
		23.14	Manifattura ta' fibri tal-hġieg	2310*
		23.19	Manifattura u ipprocessar ta' hġieg ieħor, inkluż oġġetti tal-hġieg tekniċi	2310*

			<i>n.e.c. : li ma huma kklassifikati fl-ebda post ieħor</i>	<i>*parti minn</i>
Diviżjoni	Grupp	Katego- rija		Rev. 4 ta' l- ISIC
24	23.2		Manifattura ta' prodotti rifrattorji	
		23.20	Manifattura ta' prodotti rifrattorji	2391
	23.3		Manifattura ta' materjal tal-bini tat-tafal	
		23.31	Manifattura ta' madum u ċangaturi taċ-ċeramika	2392*
		23.32	Manifattura ta' briks, madum u prodotti tal-kostruzzjoni, magħmula mit-tafal mohmi	2392*
	23.4		Manifattura ta' prodotti oħra tal-porċellana u ċ-ċeramika	
		23.41	Manifattura ta' oġġetti tad-dar u tat-tiżjin magħmula miċ-ċeramika	2393*
		23.42	Manifattura ta' tagħmir sanitarju taċ-ċeramika	2393*
		23.43	Manifattura ta' iżolaturi u tagħmir iżolatur taċ-ċeramika	2393*
		23.44	Manifattura ta' prodotti oħra tekniċi taċ-ċeramika	2393*
		23.49	Manifattura ta' prodotti oħra taċ-ċeramika	2393*
	23.5		Manifattura ta' siment, ġir u ġibs	
		23.51	Manifattura ta' siment	2394*
		23.52	Manifattura ta' ġir u ġibs	2394*
	23.6		Manifattura ta' oġġetti tal-konkos, siment u ġibs	
		23.61	Manifattura ta' prodotti tal-konkos għall-ghanijiet tal-kostruzzjoni	2395*
		23.62	Manifattura ta' prodotti tal-ġibs għall-ghanijiet tal-kostruzzjoni	2395*
		23.63	Manifattura ta' konkos mhawwad għal-lest	2395*
		23.64	Manifattura ta' tahlit ta' ġir jew siment, ramel u ilma	2395*
		23.65	Manifattura ta' fibra tas-siment	2395*
		23.69	Manifattura ta' oġġetti oħra tal-konkos, ġibs u siment	2395*
	23.7		Qtugh, iffurmar u rfinar ta' ġebel	
		23.70	Qtugh, iffurmar u rfinar ta' ġebel	2396
	23.9		Manifattura ta' prodotti li joborxu u prodotti minerali mhux metalliċi n.e.c.	
		23.91	Produzzjoni ta' prodotti li joborxu	2399*
		23.99	Manifattura ta' prodotti oħra mhux metalliċi n.e.c.	2399*
			Manifattura ta' metalli bażiċi	
	24.1		Manifattura ta' hadid u azzar bażiċi u ta' ligi tal-hadid	
		24.10	Manifattura ta' hadid u azzar bażiċi u ta' ligi tal-hadid	2410*
	24.2		Manifattura ta' tubi, pajpijiet, profili vojta u tagħmir relatat, ta' l-azzar	
		24.20	Manifattura ta' tubi, pajpijiet, profili vojta u tagħmir relatat, ta' l-azzar	2410*
	24.3		Manifattura ta' prodotti oħra ta' l-ewwel ipproċessar ta' l-azzar	
		24.31	Ġbid ta' vireg bil-kiesah	2410*
		24.32	Ġbid ta' vireg dojq bil-kiesah	2410*
		24.33	Iffurmar jew tagħwiġ ta' taqsimiet bil-kiesah	2410*
		24.34	Ġbid ta' wajer bil-kiesah	2410*
	24.4		Manifattura ta' metalli prezzjużi bażiċi u metalli oħra mhux tal-hadid bażiċi	
		24.41	Produzzjoni ta' metalli prezzjużi	2420*
		24.42	Produzzjoni ta' aluminju	2420*
		24.43	Produzzjoni ta' ċomb, zingu u landa	2420*
		24.44	Produzzjoni ta' ram	2420*
		24.45	Produzzjoni ta' metall ieħor mhux tal-hadid	2420*
		24.46	Ipproċessar ta' fjuwil nukleari	2420*
	24.5		Tidwib ta' metalli	
		24.51	Tidwib ta' hadid	2431*
		24.52	Tidwib ta' azzar	2431*
		24.53	Tidwib ta' metalli hfiel	2432*
	24.54	Tidwib ta' metalli oħra mhux tal-hadid	2432*	

<i>n.e.c. : li ma huma kklassifikati fl-ebda post ieħor</i>				<i>*parti minn</i>	
Diviżjoni	Grupp	Katego- rija		Rev. 4 ta' l- ISIC	
25	25.1		Manifattura ta' prodotti tal-metall iffabbrikat, għajr magni u tagħmir		
			Manifattura ta' prodotti strutturali tal-metall		
	25.2	25.11	Manifattura ta' strutturi u partijiet ta' strutturi tal-metall	2511*	
		25.12	Manifattura ta' bibien u twieqi tal-metall	2511*	
	25.3	25.21	Manifattura ta' tankijiet, reservoirs u kontenituri tal-metall	2512*	
		25.29	Manifattura ta' radjaturi u bojlers tat-tishin ċentrali	2512*	
	25.4	25.30	Manifattura ta' generaturi tal-fwar, għajr bojlers tal-mishun tat-tishin ċentrali	2513	
		25.40	Manifattura ta' armi u munizzjon	2520	
	25.5	25.50	Funderija, pressa, ttimbrar u rrumblar ta' metall; metallurġija tat-trab	2591	
		25.61	Trattament u kisi ta' metalli	2592*	
	25.6	25.62	Hidma bil-magni	2592*	
		25.71	Manifattura ta' pożati, għodod u oġġetti ta' ferramenta	2593*	
	25.7	25.72	Manifattura ta' serraturi u ċappetti	2593*	
		25.73	Manifattura ta' għodod	2593*	
	25.9	25.91	Manifattura ta' prodotti ohra tal-metall iffabbrikat	2599*	
		25.92	Manifattura ta' materjal hafif għall-ippakkjar	2599*	
	26	26.1	25.93	Manifattura ta' prodotti tal-wajer, katina u molol	2599*
			25.94	Manifattura ta' gancijiet u prodotti tal-magni li jinwitaw	2599*
	26.2	25.99	Manifattura ta' prodotti ohra tal-metall iffabbrikat n.e.c.	2599*	
		26.11	Manifattura ta' prodotti tal-kompjuter, elettronici u ottici		
26.3	26.12	Manifattura ta' komponenti elettronici u bordijiet			
	26.20	Manifattura ta' komponenti elettronici	2610*		
26.4	26.12	Manifattura ta' bordijiet elettronici illovdjati	2610*		
	26.20	Manifattura ta' kompjuters u tagħmir periferali	2620		
26.5	26.30	Manifattura ta' kompjuters u tagħmir periferali	2620		
	26.30	Manifattura ta' tagħmir għall-komunikazzjoni	2630		
26.6	26.40	Manifattura ta' tagħmir għal komunikazzjoni	2630		
	26.40	Manifattura ta' elettronika ta' konsum	2640		
26.7	26.40	Manifattura ta' elettronika ta' konsum	2640		
	26.51	Manifattura ta' strumenti u għodod għall-kejl, ittestjar, navigar; arloġġi ta' l-idejn u arloġġi ohra	2651		
26.8	26.52	Manifattura ta' strumenti u għodod għall-kejl, ittestjar u navigar	2652		
	26.60	Manifattura ta' arloġġi ta' l-idejn u arloġġi ohra	2652		
26.9	26.60	Manifattura ta' tagħmir għall-irradjazzjoni, elettromediku u elettrote- rapewtiku	2660		
	26.70	Manifattura ta' tagħmir għall-irradjazzjoni, elettromediku u elettrote- rapewtiku	2660		
27	26.7	26.70	Manifattura ta' strumenti ottici u tagħmir fotografiku	2670	
		26.70	Manifattura ta' strumenti ottici u tagħmir fotografiku	2670	



		<i>n.e.c. : li ma huma kklassifikati fl-ebda post ieħor</i>		<i>*parti minn</i>
Diviżjoni	Grupp	Katego- rija		Rev. 4 ta' l- ISIC
27	26.8		Manifattura ta' mezzi manjetiċi u ottiċi	
		26.80	Manifattura ta' mezzi manjetiċi u ottiċi	2680
			Manifattura ta' tagħmir ta' l-elettriku	
	27.1		Manifattura ta' muturi ta' l-elettriku, ġeneraturi, trasformaturi u apparat għat-tqassim u l-kontroll ta' l-elettriku	
		27.11	Manifattura ta' muturi ta' l-elettriku, ġeneraturi u trasformaturi	2710*
		27.12	Manifattura ta' apparat għat-tqassim u l-kontroll ta' l-elettriku	2710*
	27.2		Manifattura ta' batteriji u kumulaturi	
		27.20	Manifattura ta' batteriji u kumulaturi	2720
	27.3		Manifattura ta' wajers u għodod għall-wajers	
		27.31	Manifattura ta' kejbils tal-fibre optic	2731
		27.32	Manifattura ta' wajers u kejbils oħra elettronici u elettrici	2732
		27.33	Manifattura ta' għodod għall-wajers	2733
	27.4		Manifattura ta' tagħmir tad-dawl elettriku	
		27.40	Manifattura ta' tagħmir tad-dawl elettriku	2740
	27.5		Manifattura ta' apparat domestiku	
		27.51	Manifattura ta' apparat domestiku ta' l-elettriku	2750*
		27.52	Manifattura ta' apparat domestiku mhux ta' l-elettriku	2750*
	27.9		Manifattura ta' tagħmir għad-dawl elettriku	
	28		27.90	Manifattura ta' tagħmir għad-dawl elettriku
			Manifattura ta' magni u tagħmir n.e.c.	
28.1			Manifattura ta' magni għal għanijiet generali	
		28.11	Manifattura ta' magni u turbini, għajr ingeni ta' l-ajru, magni tal-vetturi u tal-muturi	2811
		28.12	Manifattura ta' tagħmir idrawliku għall-enerġija	2812
		28.13	Manifattura ta' pompi u kumpressuri oħra	2813*
		28.14	Manifattura ta' viti u valvi oħra	2813*
		28.15	Manifattura ta' berings, gerijiet, elementi tal-gerijiet u tas-sewqan	2814
28.2			Manifattura ta' magni oħra għal għanijiet generali	
		28.21	Manifattura ta' fran, fuklari u berners tal-fuklari	2815
		28.22	Manifattura ta' tagħmir biex jittellghu l-oġġetti u għall-immanigġar	2816
		28.23	Manifattura ta' magni u tagħmir għall-uffiċċji (għajr kompjuters u tagħmir periferali)	2817
		28.24	Manifattura ta' għodod ta' l-idejn li jaħdmu bl-elettriku	2818
		28.25	Manifattura ta' tagħmir mhux domestiku għat-tkessih u l-ventilazzjoni	2819*
		28.29	Manifattura ta' magni oħra għal għanijiet generali n.e.c.	2819*
28.3			Manifattura ta' magni ta' l-agrikoltura u tal-forestrija	
		28.30	Manifattura ta' magni ta' l-agrikoltura u tal-forestrija	2821
28.4			Manifattura ta' magni tal-metall għall-iffurmar u għodod mekkaniċi	
		28.41	Manifattura ta' magni għall-iffurmar tal-metall	2822*
	28.49	Manifattura ta' għodod oħra tal-magni	2822*	
28.9		Manifattura ta' magni oħra għal għanijiet speċjali		
	28.91	Manifattura ta' makkinarju għall-metallurġija	2823	
	28.92	Manifattura ta' makkinarju għall-minjieri, il-barrieri u l-kostruzzjoni	2824	
	28.93	Manifattura ta' makkinarju għall-ipproċessar ta' ikel, xorb u tabakk	2825	
	28.94	Manifattura ta' makkinarju għall-produzzjoni ta' tessuti, lbies u ġilda	2826	
	28.95	Manifattura ta' makkinarju għall-produzzjoni tal-karta u l-kartun	2829*	

<i>n.e.c. : li ma huma kklassifikati fl-ebda post ieħor</i>				<i>*parti minn</i>	
Diviżjoni	Grupp	Katego- rija		Rev. 4 ta' l- ISIC	
29		28.96	Manifattura ta' makkinarju tal-plastik u l-lasktu	2829*	
		28.99	Manifattura ta' makkinarju ieħor għal għanijiet speċjali n.e.c.	2829*	
	29.1		Manifattura ta' vetturi bil-mutur, trejlers u semitrejlers		
			Manifattura ta' vetturi bil-mutur		
	29.2	29.10	Manifattura ta' vetturi bil-mutur	2910	
		29.20	Manifattura ta' karożzerija għal vetturi bil-mutur; manifattura ta' trejlers u semitrejlers	2920	
	30	29.3	29.20	Manifattura ta' karożzerija għal vetturi bil-mutur; manifattura ta' trejlers u semitrejlers	2920
			29.30	Manifattura ta' partijiet u aċċessorji għal vetturi bil-mutur	2930*
		30.1	29.31	Manifattura ta' tagħmir elettriku u elettroniku għal vetturi bil-mutur	2930*
			29.32	Manifattura ta' partijiet u aċċessorji oħra għal vetturi bil-mutur	2930*
30.2		30.1	Manifattura ta' tagħmir ieħor għat-trasport		
		30.11	Bini ta' vapuri u dghajjes		
30.3		30.11	Bini ta' dghajjes u strutturi għal fuq wiċċ l-ilma	3011	
		30.12	Bini ta' dghajjes tad-divertiment u ta' l-isport	3012	
31		30.2	30.20	Manifattura ta' lokomottivi tal-ferrovija u materjal ċirkulanti	3020
			30.20	Manifattura ta' lokomottivi tal-ferrovija u materjal ċirkulanti	3020
	30.3	30.30	Manifattura ta' inġenji ta' l-ajru u ta' l-ispazju u makkinarju relatat	3030	
		30.30	Manifattura ta' inġenji ta' l-ajru u ta' l-ispazju u makkinarju relatat	3030	
	30.4	30.40	Manifattura ta' vetturi tal-ġlied militari	3040	
		30.40	Manifattura ta' vetturi tal-ġlied militari	3040	
	30.9	30.9	Manifattura ta' tagħmir għat-trasport n.e.c.		
		30.91	Manifattura ta' muturi	3091	
	31.0	30.92	Manifattura ta' roti u sigġijiet bir-roti	3092	
		30.99	Manifattura ta' tagħmir ieħor għat-trasport n.e.c.	3099	
32	31.0	31.0	Manifattura ta' għamara		
		31.0	Manifattura ta' għamara		
	31.01	31.01	Manifattura ta' għamara għall-uffiċċji u għall-ħwienet	3100*	
		31.02	Manifattura ta' għamara għall-kċejjen	3100*	
	31.03	31.03	Manifattura ta' saqqijiet	3100*	
		31.09	Manifattura ta' għamara oħra	3100*	
	32.1	32.1	Manifattura oħra		
		32.1	Manifattura ta' gojjellerija, bigotterija u oġġetti relatati		
	32.11	32.11	Muniti ta' metall prezzjuż	3211*	
		32.12	Manifattura ta' gojjellerija u oġġetti relatati	3211*	
32.13	32.13	Manifattura ta' gojjellerija ta' imitazzjoni u oġġetti relatati	3212		
	32.2	Manifattura ta' strumenti muzikali			
32.20	32.20	Manifattura ta' strumenti muzikali	3220		
	32.3	Manifattura ta' oġġetti ta' l-isport			
32.30	32.30	Manifattura ta' oġġetti ta' l-isport	3230		
	32.4	Manifattura ta' loġhob u ġugarelli			
32.40	32.40	Manifattura ta' loġhob u ġugarelli	3240		
	32.5	Manifattura ta' strumenti u provvisti mediċi u tad-dentistrija			
32.50	32.50	Manifattura ta' strumenti u provvisti mediċi u tad-dentistrija	3250		
	32.9	Manifattura, n.e.c.			
32.91	32.91	Manifattura ta' xkupi u xkupilji	3290*		
	32.99	Manifatturar ieħor n.e.c.	3290*		

n.e.c. : li ma huma kklassifikati fl-ebda post ieħor				*parti minn
Diviżjoni	Grupp	Katego- rija		Rev. 4 ta' l- ISIC
33	33.1		Tiswija u installazzjoni ta' makkinarju u tagħmir	
			Tiswija ta' prodotti, makkinarju u tagħmir tal-metall iffabbrikat	
		33.11	Tiswija ta' prodotti tal-metall iffabbrikat	3311
		33.12	Tiswija ta' makkinarju	3312
		33.13	Tiswija ta' tagħmir elettroniku u ottiku	3313
		33.14	Tiswija ta' tagħmir elettriku	3314
		33.15	Tiswija u manutenzjoni ta' vapuri u dghajjes	3315*
		33.16	Tiswija u manutenzjoni ta' inġenji ta' l-ajru u inġenji ta' l-ispazju	3315*
		33.17	Tiswija u manutenzjoni ta' tagħmir ieħor għat-trasport	3315*
		33.19	Tiswija ta' tagħmir ieħor	3319
	33.2		Installazzjoni ta' makkinarju u tagħmir industrijali	
		33.20	Installazzjoni ta' makkinarju u tagħmir industrijali	3320
			TAQSIMA D – PROVVISITA TA' ELETTRIKU, GASS, FWAR U ARJA KKONDIZZJONATA	
35	35.1		Provvista ta' elettriku, gass, fwar u arja kkondizzjonata	
			Ġenerazzjoni, trażmissjoni u tqassim ta' l-elettriku	
		35.11	Produzzjoni ta' elettriku	3510*
		35.12	Tražmissjoni ta' elettriku	3510*
		35.13	Tqassim ta' elettriku	3510*
		35.14	Negożju ta' elettriku	3510*
	35.2		Manifattura ta' gass; tqassim ta' fjuwil fi stat ta' gass permezz ta' mejns	
		35.21	Manifattura ta' gass	3520*
		35.22	Tqassim ta' fjuwil fi stat ta' gass permezz ta' mejns	3520*
		35.23	Negożju ta' gass permezz ta' mejns	3520*
	35.3		Provvista ta' fwar u arja kkondizzjonata	
		35.30	Provvista ta' fwar u arja kkondizzjonata	3530
			TAQSIMA E – PROVVISITA TA' L-ILMA; SISTEMA TA' DRENAĠĠI, IMMANIĠĠAR TA' L-ISKART U ATTIVITAJIET TA' RIMEDJAZZJONI	
36	36.0		Ġbir, trattament u provvista ta' l-ilma	
			Ġbir, trattament u provvista ta' l-ilma	
		36.00	Ġbir, trattament u provvista ta' l-ilma	3600
37	37.0		Sistema ta' drenaġġi	
			Sistema ta' drenaġġi	
		37.00	Sistema ta' drenaġġi	3700
38	38.1		Attivitajiet ta' ġbir u trattament ta' skart u disponiment minnu; irkupru ta' materjal	
			Ġbir ta' skart	
		38.11	Ġbir ta' skart mhux perikoluż	3811
		38.12	Ġbir ta' skart perikoluż	3812
	38.2		Trattament ta' skart u disponiment minnu	
		38.21	Trattament ta' skart mhux perikoluż u disponiment minnu	3821
		38.22	Trattament ta' skart perikoluż u disponiment minnu	3822
	38.3		Irkupru ta' materjal	
		38.31	Żarmar ta' tifrik	3830*
		38.32	Irkupru ta' materjal maġħżul	3830*
39	39.0		Attivitajiet ta' rimedjazzjoni u servizzi oħra ta' ġestjoni ta' skart	
			Attivitajiet ta' rimedjazzjoni u servizzi oħra ta' ġestjoni ta' skart	
		39.00	Attivitajiet ta' rimedjazzjoni u servizzi oħra ta' ġestjoni ta' skart	3900
			TAQSIMA F – KOSTRUZZJONI	
41	41.1		Kostruzzjoni ta' binjiet	
			Żvilupp ta' proġetti tal-bini	
		41.10	Żvilupp ta' proġetti tal-bini	4100*
	41.2		Kostruzzjoni ta' binjiet residenzjali u mhux residenzjali	
		41.20	Kostruzzjoni ta' binjiet residenzjali u mhux residenzjali	4100*

n.e.c. : li ma huma kklassifikati fl-ebda post ieħor				*parti minn
Diviżjoni	Grupp	Katego- rija		Rev. 4 ta' l- ISIC
42			Inġinerija ċivili	
	42.1		Kostruzzjoni ta' toroq u binarji tal-ferrovija	
		42.11	Kostruzzjoni ta' toroq u awtostradi	4210*
		42.12	Kostruzzjoni ta' binarji tal-ferrovija u binarji tal-ferrovija taħt l-art	4210*
		42.13	Kostruzzjoni ta' pontijiet u mini	4210*
	42.2		Kostruzzjoni ta' proġetti ta' utilità pubblika	
		42.21	Kostruzzjoni ta' proġetti ta' utilità pubblika fir-rigward ta' fluwidi	4220*
		42.22	Kostruzzjoni ta' proġetti ta' utilità pubblika fir-rigward ta' elettriku u telekomunikazzjoni	4220*
	42.9		Kostruzzjoni ta' proġetti oħra ta' inġinerija ċivili	
		42.91	Kostruzzjoni ta' proġetti ta' l-ilma	4290*
		42.99	Kostruzzjoni ta' proġetti oħra ta' inġinerija ċivili n.e.c.	4290*
43			Attivitajiet ta' kostruzzjoni speċjalizzati	
	43.1		Twaqqigh u thejjija tas-sit	
		43.11	Twaqqigh	4311
		43.12	Thejjija tas-sit	4312*
		43.13	Titqib u taħfir bi prova	4312*
	43.2		Elettriku, plaming u attivitajiet oħra ta' installazzjoni tal-kostruzzjoni	
		43.21	Installazzjoni ta' elettriku	4321
		43.22	Installazzjoni ta' plaming, tishin u installazzjoni ta' arja kkondizzjonata	4322
		43.29	Installazzjoni oħra tal-kostruzzjoni	4329
	43.3		Tlestija u rfinar tal-bini	
		43.31	Tikhil	4330*
		43.32	Installazzjoni ta' xogħol ta' l-injam	4330*
		43.33	Kisi ta' art u ta' hitan	4330*
		43.34	Żebgħa u tqegħid ta' ħġieġ	4330*
		43.39	Tlestija u rfinar oħra tal-bini	4330*
	43.9		Attivitajiet oħra speċjalizzati tal-kostruzzjoni	
		43.91	Attivitajiet ta' tisqif	4390*
		43.99	Attivitajiet oħra speċjalizzati tal-kostruzzjoni n.e.c.	4390*
			TAQSIMA G – NEGOZJU BL-INGROSSA U BL-IMNUT; TISWIJA TA' VETTURI BIL-MUTUR U MUTURI	
45			Negozju bl-ingrossa u bl-immnut u tiswiġa ta' vetturi bil-mutur u muturi	
	45.1		Bejgħ ta' vetturi bil-mutur	
		45.11	Bejgħ ta' karożzi u vetturi żgħar bil-mutur	4510*
		45.19	Bejgħ ta' vetturi oħra bil-mutur	4510*
	45.2		Manutenzjoni u tiswiġa ta' vetturi bil-mutur	
		45.20	Manutenzjoni u tiswiġa ta' vetturi bil-mutur	4520
	45.3		Bejgħ ta' parts u aċċessorji ta' vetturi bil-mutur	
		45.31	Negozju bl-ingrossa ta' parts u aċċessorji ta' vetturi bil-mutur	4530*
		45.32	Negozju bl-immnut ta' parts u aċċessorji ta' vetturi bil-mutur	4530*
	45.4		Bejgħ, manutenzjoni u tiswiġa ta' parts u aċċessorji tal-muturi u oħrajn relatati	
		45.40	Bejgħ, manutenzjoni u tiswiġa ta' muturi u ta' parts relatati u aċċessorji	4540
46			Negozju bl-ingrossa, għajr ta' vetturi bil-mutur u muturi	
	46.1		Bejgħ bl-ingrossa fuq bażi ta' hlas jew kuntratt	
		46.11	Aġenti involuti fil-bejgħ ta' materja prima agrikola, annimali hajja, materja prima tat-tessuti u oġġetti imhejjija għall-aħħar stadju tal-manifattura	4610*
		46.12	Aġenti involuti fil-bejgħ ta' fjuwil, minerali, metalli u kimiċi industrijali	4610*
		46.13	Aġenti involuti fil-bejgħ ta' injam u materjal għall-bini	4610*
		46.14	Aġenti involuti fil-bejgħ ta' makkinarju, tagħmir industrijali, vapuri u inġenji ta' l-ajru	4610*
		46.15	Aġenti involuti fil-bejgħ ta' għamara, oġġetti għad-dar u ferramenta	4610*

n.e.c. : li ma huma kklassifikati fl-ebda post ieħor			*parti minn	
Diviżjoni	Grupp	Katego- rija	Rev. 4 ta' l- ISIC	
		46.16	Aġenti involuti fil-bejgħ ta' tessuti, hwejjeġ, xedd tas-saqajn u oġġetti tal-ġilda	4610*
		46.17	Aġenti involuti fil-bejgħ ta' ikel, xorb u tabakk	4610*
		46.18	Aġenti li jispeċjalizzaw fil-bejgħ bl-ingrossa ta' prodotti oħra	4610*
		46.19	Aġenti involuti fil-bejgħ ta' varjetà ta' oġġetti	4610*
	46.2		Bejgħ bl-ingrossa ta' materja prima agrikola u annimali hajja	
		46.21	Bejgħ bl-ingrossa ta' qmugh, tabakk mhux maħdum, żrieragh u għalf ta' l-annimali	4620*
		46.22	Bejgħ bl-ingrossa ta' fjuri u pjanti	4620*
		46.23	Bejgħ bl-ingrossa ta' annimali hajja	4620*
		46.24	Bejgħ bl-ingrossa ta' ġlud	4620*
	46.3		Bejgħ bl-ingrossa ta' ikel, xorb u tabakk	
		46.31	Bejgħ bl-ingrossa ta' frott u hxejjex	4630*
		46.32	Bejgħ bl-ingrossa ta' laham u prodotti tal-laħam	4630*
		46.33	Bejgħ bl-ingrossa ta' prodotti tal-ħalib, bajd u żjut u xaħmijiet ta' l-ikel	4630*
		46.34	Bejgħ bl-ingrossa ta' xorb	4630*
		46.35	Bejgħ bl-ingrossa ta' prodotti tat-tabakk	4630*
		46.36	Bejgħ bl-ingrossa ta' zokkor u ċikkulata u dolċerija	4630*
		46.37	Bejgħ bl-ingrossa ta' kafè, te, kawkaw u hwawar	4630*
		46.38	Bejgħ bl-ingrossa ta' ikel ieħor, inkluż hut, krustaċji u molluski	4630*
		46.39	Bejgħ bl-ingrossa mhux speċjalizzat ta' ikel, xorb u tabakk	4630*
	46.4		Bejgħ bl-ingrossa ta' oġġetti għad-dar	
		46.41	Bejgħ bl-ingrossa ta' tessuti	4641*
		46.42	Bejgħ bl-ingrossa ta' hwejjeġ u xedd tas-saqajn	4641*
		46.43	Bejgħ bl-ingrossa ta' apparat domestiku ta' l-elettriku	4649*
		46.44	Bejgħ bl-ingrossa ta' kina u oġġetti tal-ħġieġ u materjal għat-tindif	4649*
		46.45	Bejgħ bl-ingrossa ta' fwieħa u kozmetiċi	4649*
		46.46	Bejgħ bl-ingrossa ta' oġġetti farmaċewtiċi	4649*
		46.47	Bejgħ bl-ingrossa ta' għamara, twapet u tagħmir għad-dawl	4649*
		46.48	Bejgħ bl-ingrossa ta' arloġġi ta' l-idejn u ġojjelli	4649*
		46.49	Bejgħ bl-ingrossa ta' oġġetti oħra għad-dar	4649*
	46.5		Bejgħ bl-ingrossa ta' tagħmir ta' l-informatika u tal-komunikazzjoni	
		46.51	Bejgħ bl-ingrossa ta' kompjuters, tagħmir periferali tal-kompjuter u softwer	4651
		46.52	Bejgħ bl-ingrossa ta' tagħmir u parts ta' l-elettronika u t-telekomunikazzjoni	4652
	46.6		Bejgħ bl-ingrossa ta' makkinarju, tagħmir u provvisti oħra	
		46.61	Bejgħ bl-ingrossa ta' makkinarju, tagħmir u provvisti agrikoli	4653
		46.62	Bejgħ bl-ingrossa ta' għodod mekkanizzati	4659*
		46.63	Bejgħ bl-ingrossa ta' makkinarju tal-minjieri, tal-kostruzzjoni u ta' l-ingeriji ċivili	4659*
		46.64	Bejgħ bl-ingrossa ta' makkinarju għall-industrija tat-tessuti u ta' magni tal-ħjata u li jahdmu s-suf	4659*
		46.65	Bejgħ bl-ingrossa ta' għamara għall-uffiċċji	4659*
		46.66	Bejgħ bl-ingrossa ta' makkinarju u tagħmir ieħor għall-uffiċċji	4659*
		46.69	Bejgħ bl-ingrossa ta' makkinarju u tagħmir ieħor	4659*
	46.7		Bejgħ ieħor speċjalizzat bl-ingrossa	
		46.71	Bejgħ bl-ingrossa ta' fjuwil soldu, likwidu u fi stat ta' gass u prodotti relatati	4661
		46.72	Bejgħ bl-ingrossa ta' metalli u minerali tal-metall	4662
		46.73	Bejgħ bl-ingrossa ta' injam, materjal għall-kostruzzjoni u tagħmir sanitarju	4663*
		46.74	Bejgħ bl-ingrossa ta' ferramenta u tagħmir u provvisti għall-plaming u t-tishin	4663*
		46.75	Bejgħ bl-ingrossa ta' prodotti kimiċi	4669*
		46.76	Bejgħ bl-ingrossa ta' prodotti oħra intermedji	4669*
		46.77	Bejgħ bl-ingrossa ta' skart u ruttam	4669*



n.e.c. : li ma huma kklassifikati fl-ebda post ieħor				*parti minn
Diviżjoni	Grupp	Katego- rija		Rev. 4 ta' l- ISIC
47	46.9		Negożju bl-ingrossa mhux speċjalizzat	
		46.90	Negożju bl-ingrossa mhux speċjalizzat	4690
	47.1		Negożju bl-immnut, għajr ta' vetturi bil-mutur u muturi Bejgħ bl-immnut minn hwienet mhux speċjalizzati	
		47.11	Bejgħ bl-immnut minn hwienet mhux speċjalizzati fejn jiddomina ikel, xorb jew tabakk	4711
		47.19	Bejgħ ieħor bl-immnut minn hwienet mhux speċjalizzati	4719
	47.2		Bejgħ bl-immnut ta' ikel, xorb u tabakk minn hwienet speċjalizzati	
		47.21	Bejgħ bl-immnut ta' frott u hxejjex	4721*
		47.22	Bejgħ bl-immnut ta' laham u prodotti tal-laħam	4721*
		47.23	Bejgħ bl-immnut ta' ħut, krustaċi u molluski	4721*
		47.24	Bejgħ bl-immnut ta' ħobż, pasti, hlewviet tad-dqiq u dolċerija	4721*
		47.25	Bejgħ bl-immnut ta' xorb	4722
		47.26	Bejgħ bl-immnut ta' prodotti tat-tabakk	4723
		47.29	Bejgħ ieħor bl-immnut ta' ikel minn hwienet speċjalizzati	4721*
	47.3		Bejgħ bl-immnut ta' fjuwil awtomotiv minn hwienet speċjalizzati	
		47.30	Bejgħ bl-immnut ta' fjuwil awtomotiv minn hwienet speċjalizzati	4730
	47.4		Bejgħ bl-immnut ta' tagħmir ta' l-informatika u l-komunikazzjoni minn hwienet speċjalizzati	
		47.41	Bejgħ bl-immnut ta' kompjuters, unitajiet periferali u softwer minn hwienet speċjalizzati	4741*
		47.42	Bejgħ bl-immnut ta' tagħmir tat-telekomunikazzjoni minn hwienet speċjalizzati	4741*
		47.43	Bejgħ bl-immnut ta' tagħmir awdjo u vidjo minn hwienet speċjalizzati	4742
	47.5		Bejgħ bl-immnut ta' tagħmir ieħor għad-dar minn hwienet speċjalizzati	
		47.51	Bejgħ bl-immnut ta' tessuti minn hwienet speċjalizzati	4751
		47.52	Bejgħ bl-immnut ta' ferramenta, żebgħa u ħġieġ minn hwienet speċjalizzati	4752
		47.53	Bejgħ bl-immnut ta' twapet, twapet żgħar, kisi tal-ħajt u ta' l-art minn hwienet speċjalizzati	4753
		47.54	Bejgħ bl-immnut ta' apparat ta' l-elettriku għad-dar minn hwienet speċjalizzati	4759*
		47.59	Bejgħ bl-immnut ta' għamara, tagħmir għad-dawl u oġġetti għad-dar ohra minn hwienet speċjalizzati	4759*
	47.6		Bejgħ bl-immnut ta' oġġetti kulturali u ta' rikreazzjoni minn hwienet speċjalizzati	
		47.61	Bejgħ bl-immnut ta' kotba minn hwienet speċjalizzati	4761*
		47.62	Bejgħ bl-immnut ta' gazzetti u kartolerija minn hwienet speċjalizzati	4761*
		47.63	Bejgħ bl-immnut ta' reġistrazzjonijiet ta' mużika u vidjo minn hwienet speċjalizzati	4762
		47.64	Bejgħ bl-immnut ta' tagħmir għall-isport minn hwienet speċjalizzati	4763
		47.65	Bejgħ bl-immnut ta' loġħob u ġugarelli minn hwienet speċjalizzati	4764
	47.7		Bejgħ bl-immnut ta' oġġetti ohra minn hwienet speċjalizzati	
		47.71	Bejgħ bl-immnut ta' hwejjeġ minn hwienet speċjalizzati	4771*
		47.72	Bejgħ bl-immnut ta' xedd tas-saqajn u oġġetti tal-ġilda minn hwienet speċjalizzati	4771*
		47.73	Spizjar fi hwienet speċjalizzati	4772*
		47.74	Bejgħ bl-immnut ta' oġġetti mediċi u ortopediċi minn hwienet speċjalizzati	4772*
		47.75	Bejgħ bl-immnut ta' oġġetti kozmetiċi u tat-twaletta minn hwienet speċjalizzati	4772*
		47.76	Bejgħ bl-immnut ta' fjuri, pjanti, żrieragh, fertilizzanti, annimali domestiċi u ikel għall-annimali domestiċi minn hwienet speċjalizzati	4773*
		47.77	Bejgħ bl-immnut ta' arloġġi ta' l-idejn u ġojjellerija minn hwienet speċjalizzati	4773*
		47.78	Bejgħ ieħor bl-immnut ta' oġġetti ġodda minn hwienet speċjalizzati	4773*
		47.79	Bejgħ bl-immnut ta' oġġetti wżati minn hwienet	4774
47.8		Bejgħ bl-immnut permezz ta' tilari u swieq		
	47.81	Bejgħ bl-immnut permezz ta' tilari u swieq, ta' ikel, xorb u prodotti tat-tabakk	4781	

			<i>n.e.c. : li ma huma kklassifikati fl-ebda post ieħor</i>	<i>*parti minn</i>	
Diviżjoni	Grupp	Katego- rija		Rev. 4 ta' l- ISIC	
49	47.9	47.82	Bejgħ bl-imnut permezz ta' swieq, ta' tessuti, hwejjeġ u xedd tas-saqajn	4782	
		47.89	Bejgħ bl-imnut permezz ta' tilari u swieq, ta' oġġetti ohra	4789	
		47.91	Bejgħ bl-imnut mhux minn tilari jew swieq	4791	
		47.99	Bejgħ ieħor bl-imnut mhux minn hwienet, tilari jew swieq TAQSIMA H – TRASPORT U HAŻNA	4799	
		49.1	Trasport bl-art u trasport permezz ta' sistemi ta' katusi		
	50	49.1	49.10	Trasport ta' passiġġieri bil-ferrovija, interurban	4911
			49.2	Trasport ta' merkanzija bil-ferrovija	4912
		49.3	49.20	Trasport ta' merkanzija bil-ferrovija	4912
			49.31	Trasport ieħor tal-passiġġieri bl-art	
		49.4	49.31	Trasport tal-passiġġieri bl-art f'zona urbana usuburbana	4921
			49.32	Operazzjoni ta' taksis	4922*
			49.39	Trasport ieħor tal-passiġġieri bl-art n.e.c.	4922*
			49.41	Trasport tal-merkanzija bit-triq u servizzi tal-ġarr	
			49.41	Trasport ta' merkanzija bit-triq	4923*
			49.42	Servizzi ta' ġarr	4923*
	49.5		Trasport permezz ta' sistema ta' katusi		
	49.50		Transport permezz ta' sistema ta' katusi	4930	
51	50.1	50.10	Trasport ta' passiġġieri fuq il-baħar u mal-kosta	5011	
		50.2	Trasport ta' merkanzija fuq il-baħar u mal-kosta	5012	
	50.3	50.20	Trasport ta' merkanzija fuq il-baħar u mal-kosta	5012	
		50.30	Trasport ġewwieni ta' passiġġieri fuq l-ilma	5021	
	50.4	50.30	Trasport ġewwieni ta' passiġġieri fuq l-ilma	5021	
		50.40	Trasport ġewwieni ta' merkanzija fuq l-ilma	5022	
	52	51.1	51.10	Trasport bl-ajru	
			51.10	Trasport ta' passiġġieri bl-ajru	5110
		51.2	51.21	Trasort ta' merkanzija bl-ajru u trasport fl-ispazju	
			51.22	Trasport fl-ispazju	5120*
53		52.1	52.10	Magazzinaġġ u attivitajiet ta' sostenn għat-trasport	
	52.10		Magazzinaġġ u hażna	5210	
	52.2	52.21	Attivitajiet ta' sostenn għat-trasport		
		52.21	Attivitajiet ta' servizz minn hwienet speċjalizzati incidentali għat-trasport bl-art	5221	
		52.22	Attivitajiet ta' servizz incidentali għat-trasport fuq l-ilma	5222	
		52.23	Attivitajiet ta' servizz incidentali għat-trasport bl-ajru	5223	
		52.24	Immanigġar ta' merkanzija	5224	
54	53.1	53.10	Attivitajiet ta' servizz ta' kurjer		
		53.10	Attivitajiet ta' servizz ta' kurjer	5320	
	53.2	Attivitajiet oħra ta' servizz ta' kurjer			
55	55.1	55.10	TAQSIMA I – AKKOMODAZZJONI U IKEL ATTIVITAJIET TA' SERVIZZ		
		55.10	Akkomodazzjoni		
			Lukandi u akkomodazzjoni simili	5510*	
			Lukandi u akkomodazzjoni simili	5510*	

n.e.c. : li ma huma kklassifikati fl-ebda post ieħor				*parti minn	
Diviżjoni	Grupp	Katego- rija		Rev. 4 ta' l- ISIC	
56	55.2		Akkomodazzjoni għal vaganza u għal waqfiet qosra oħra		
		55.20	Akkomodazzjoni għal vaganza u għal waqfiet qosra oħra	5510*	
	55.3		Postijiet għall-kampeġġ, parkeġġi għal vetturi ta' rikreazzjoni u parkeġġi għal trejlers		
		55.30	Postijiet għall-kampeġġ, parkeġġi għal vetturi ta' rikreazzjoni u parkeġġi għal trejlers	5520	
	55.9		Akkomodazzjoni oħra		
		55.90	Akkomodazzjoni oħra	5590	
			Attivitajiet ta' servizz ta' ikel u xorb		
	56.1		Ristoranti u attivitajiet mobbli ta' servizz ta' ikel		
		56.10	Ristoranti u attivitajiet mobbli ta' servizz ta' ikel	5610	
	56.2		Attivitajiet ta' forniment ta' ikel u ta' servizzi oħra ta' ikel		
		56.21	Attivitajiet ta' forniment ta' ikel	5621	
		56.29	Attivitajiet ta' servizzi oħra ta' ikel	5629	
		56.3			
		56.30	Attivitajiet ta' servizz ta' xorb	5630	
58			TAQSIMA J – INFORMATIKA U KOMUNIKAZZJONI		
			Attivitajiet ta' pubblikazzjoni		
	58.1		Pubblikazzjoni ta' kotba, perjodiċi u attivitajiet oħra ta' pubblikazzjoni		
		58.11	Pubblikazzjoni ta' kotba	5811	
		58.12	Pubblikazzjoni ta' direttorji u elenki ta' indirizzi	5812	
		58.13	Pubblikazzjoni ta' gazzetti	5813*	
		58.14	Pubblikazzjoni ta' ġurnali u perjodiċi	5813*	
		58.19	Attivitajiet oħra ta' pubblikazzjoni	5819	
		58.2			
			58.21	Pubblikazzjoni ta' softwer	5820*
59			58.29	Pubblikazzjoni oħra ta' softwer	5820*
			Produzzjoni ta' films taċ-ċinema, vidjo u programmi tat-televixin, reġistrazzjoni ta' ħoss u attivitajiet ta' pubblikazzjoni ta' mużika		
	59.1		Attivitajiet ta' films taċ-ċinema, vidjo u programmi tat-televixin		
		59.11	Produzzjoni ta' films taċ-ċinema, vidjo u programmi tat-televixin	5911	
		59.12	Attivitajiet ta' produzzjoni ta' films taċ-ċinema, vidjo u programmi tat-televixin	5912	
		59.13	Attivitajiet ta' tqassim ta' films taċ-ċinema, vidjo u programmi tat-televixin	5913	
		59.14	Attivitajiet ta' projezzjoni ta' films taċ-ċinema	5914	
	59.2		Reġistrazzjoni ta' ħoss u attivitajiet ta' pubblikazzjoni ta' mużika		
		59.20	Reġistrazzjoni ta' ħoss u attivitajiet ta' pubblikazzjoni ta' mużika	5920	
	60			Attivitajiet ta' programmi u xandir	
60.1			Xandir bir-radju		
		60.10	Xandir bir-radju	6010	
60.2			Programmi tat-televixin u attivitajiet tax-xandir		
61		60.20	Programmi tat-televixin u attivitajiet tax-xandir	6020	
			Telekomunikazzjoni		
	61.1		Attivitajiet ta' telekomunikazzjoni bil-fili		
		61.10	Attivitajiet ta' telekomunikazzjoni bil-fili	6110	
	61.2		Attivitajiet ta' telekomunikazzjoni mingħajr fili		
		61.20	Attivitajiet ta' telekomunikazzjoni mingħajr fili	6120	
	61.3		Attivitajiet ta' telekomunikazzjoni bis-satellita		
		61.30	Attivitajiet ta' telekomunikazzjoni mingħajr fili	6130	
	61.9		Attivitajiet oħra ta' telekomunikazzjoni		
		61.90	Attivitajiet oħra ta' telekomunikazzjoni	6190	
62			Kompjuter programming u attivitajiet ta' konsulenza u relatati		
	62.0		Kompjuter programming u attivitajiet ta' konsulenza u relatati		
		62.01	Attivitajiet ta' programmar ta' kompjuters	6201	
		62.02	Attivitajiet ta' konsulenza marbuta mal-kompjuter	6202*	
		62.03	Attivitajiet ta' ġestjoni ta' faċilitajiet tal-kompjuter	6202*	
		62.09	Attivitajiet oħra ta' teknoloġija ta' l-informatika u ta' servizzi tal-kompjuter	6209	

n.e.c. : li ma huma kklassifikati fl-ebda post ieħor			*parti minn
Diviżjoni	Grupp	Katego- rija	Rev. 4 ta' l- ISIC
63	63.1	Attivitajiet ta' servizz marbuta ma' l-informatika Ipproċessar ta' data, hosting u attivitajiet relatati; ripożitorji tranż- nazzjonali	
		63.11 Ipproċessar ta' data, hosting u attivitajiet relatati	6311
		63.12 Ripożitorji tranżnazzjonali	6312
	63.9	Attivitajiet ta' servizz oħra marbuta ma' l-informatika	
		63.91 Attivitajiet ta' l-aġenziji ta' l-ahbarijiet	6391
		63.99 Attivitajiet ta' servizz oħra marbuta ma' l-informatika n.e.c.	6399
		TAQSIMA K – ATTIVITAJET FINANZJARJI U MARBUTA MA' ASSIGURAZZJONI	
64		Attivitajiet ta' servizzi finanzjarji, barra assigurazzjoni u flus mogħtija ghal pensjoni	
	64.1	Intermedjazzjoni monetarja	
		64.11 Banek ċentrali	6411
		64.19 Intermedjazzjoni monetarja oħra	6419
	64.2	Attivitajiet ta' soċjetajiet holding	
		64.20 Attivitajiet ta' soċjetajiet holding	6420
	64.3	Trusts, fondi u entitajiet finanzjarji simili	
		64.30 Trusts, fondi u entitajiet finanzjarji simili	6430
	64.9	Attivitajiet ta' servizzi finanzjarji oħra, barra assigurazzjoni u flus mogħtija għal pensjoni	
		64.91 Leasing finanzjarju	6491
		64.92 Għotjiet oħra ta' flus	6492
		64.99 Attivitajiet ta' servizzi finanzjarji oħra, barra assigurazzjoni u flus mogħtija għal pensjoni n.e.c.	6499
65		Assigurazzjoni, riassigurazzjoni u flus mogħtija għal pensjoni, barra sigurtà soċjali obbligatorja	
	65.1	Assigurazzjoni	
		65.11 Assigurazzjoni fuq il-hajja	6511
		65.12 Assigurazzjoni oħra	6512
	65.2	Riassigurazzjoni	
		65.20 Riassigurazzjoni	6520
	65.3	Flus mogħtija għal pensjoni	
		65.30 Flus mogħtija għal pensjoni	6530
66		Attivitajiet awżiljarji għal attivitajiet ta' servizzi finanzjarji u ta' assigurazzjoni	
	66.1	Attivitajiet awżiljarji għal servizzi finanzjarji, barra assigurazzjoni u flus mogħtija għal pensjoni	
		66.11 Amministrazzjoni ta' swieq finanzjarji	6611
		66.12 Senserija ta' kuntratti ta' titoli u komoditajiet	6612
		66.19 Attivitajiet awżiljarji oħra għal servizzi finanzjarji, barra assigurazzjoni u flus mogħtija għal pensjoni	6619
	66.2	Attivitajiet awżiljarji għal assigurazzjoni u flus mogħtija għal pensjoni	
		66.21 Valutazzjoni ta' riskji u hsara	6621
		66.22 Attivitajiet ta' agenti ta' l-assigurazzjoni u brokers	6622
		66.29 Attivitajiet oħra awżiljarji għal assigurazzjoni u flus mogħtija għal pensjoni	6629
	66.3	Attivitajiet ta' ġestjoni ta' fondi	
		66.30 Attivitajiet ta' ġestjoni ta' fondi	6630
		TAQSIMA L – ATTIVITAJIET MARBUTA MA' PROPRIETÀ IMMOBBLI	
68		Attivitajiet marbuta ma' proprjetà immobbli	
	68.1	Xiri u bejgħ ta' proprjetà immobbli ta' l-individwu	
		68.10 Xiri u bejgħ ta' proprjetà immobbli ta' l-individwu	6810*
	68.2	Kiri u operazzjoni ta' proprjetà immobbli ta' l-individwu jew mikrija lill-individwu	
		68.20 Kiri u operazzjoni ta' proprjetà immobbli ta' l-individwu jew mikrija lill-individwu	6810*
	68.3	Attivitajiet marbuta ma' proprjetà immobbli fuq bażi ta' drittijiet jew kuntratt	
		68.31 Aġenziji tal-proprjetà immobbli	6820*

n.e.c. : li ma huma kklassifikati fl-ebda post ieħor				*parti minn
Diviżjoni	Grupp	Katego- rija		Rev. 4 ta' l- ISIC
69	69.1	68.32	Ġestjoni ta' proprjetà immobbli fuq bażi ta' hlas jew kuntratt TAQSIMA M – ATTIVITAJIET PROFESSIONALI, XJENTIFIĊI U TEK- NIĊI	6820*
			Attivitajiet legali u tal-kontabilità	
			Attivitajiet legali	
70	69.2	69.10	Attivitajiet legali	6910
		69.20	Attivitajiet ta' kontabilità, żamma tal-kontijiet u verifika; konsulenza dwar taxxa	6920
71	70.1	70.10	Kontabilità, żamma tal-kontijiet u verifika; konsulenza dwar taxxa	7010
		70.2	Attivitajiet ta' uffiċċji ċentrali; attivitajiet ta' konsulenza dwar ġestjoni	
		70.10	Attivitajiet ta' uffiċċji ċentrali	7010
72	70.2	70.21	Attivitajiet ta' konsulenza dwar ġestjoni	7020*
		70.22	Attivitajiet ta' relazzjonijiet pubbliċi u komunikazzjoni	7020*
		71.1	Negożju u attivitajiet oħra ta' konsulenza dwar ġestjoni	
73	71.1	71.11	Attivitajiet arkitetturali u ta' inġinerija; testijiet tekniċi u analiżi	
		71.11	Attivitajiet ta' arkitettura u inġinerija u konsulenza teknika relatata	7110*
		71.12	Attivitajiet arkitettoniċi	7110*
74	71.2	71.2	Attivitajiet ta' inġinerija u konsulenza teknika relatata	
		71.20	Testijiet tekniċi u analiżi	7120
		72.1	Testijiet tekniċi u analiżi	
75	72.1	72.11	Riċerka xkentifika u żvilupp	
		72.11	Riċerka u żvilupp esperimentali dwar xjenzi naturali u inġinerija	7210*
		72.19	Riċerka u żvilupp esperimentali dwar bioteknoloġija	7210*
76	72.2	72.20	Riċerka u żvilupp esperimentali oħra dwar xjenzi naturali u inġinerija	7220
		72.2	Riċerka u żvilupp esperimentali dwar xjenzi soċjali u l-umanitajiet	
		72.20	Riċerka u żvilupp esperimentali oħra dwar xjenzi soċjali u l-umanitajiet	7220
77	73.1	73.1	Riċerka u żvilupp esperimentali oħra dwar xjenzi soċjali u l-umanitajiet	
		73.1	Riklamar u riċerka dwar is-suq	
		73.1	Riklamar	
78	73.11	73.11	Riċerka u żvilupp esperimentali oħra dwar xjenzi naturali u inġinerija	7310*
		73.12	Riċerka u żvilupp esperimentali oħra dwar xjenzi naturali u inġinerija	7310*
		73.2	Riċerka u żvilupp esperimentali oħra dwar xjenzi naturali u inġinerija	
79	73.2	73.20	Riċerka u żvilupp esperimentali oħra dwar xjenzi naturali u inġinerija	7320
		74.1	Riċerka dwar is-suq u sħarriġ tal-fehma pubblika	
		74.10	Riċerka dwar is-suq u sħarriġ tal-fehma pubblika	7410
80	74.2	74.2	Attivitajiet oħra professjonali, xjentifiċi u tekniċi	
		74.2	Attivitajiet speċjali ta' disinn	
		74.20	Attivitajiet speċjali ta' disinn	7420
81	74.3	74.3	Attivitajiet fotografici	
		74.30	Attivitajiet fotografici	7430
		74.3	Attivitajiet ta' traduzzjoni u interpretazzjoni	
82	74.9	74.9	Attivitajiet ta' traduzzjoni u interpretazzjoni	7490*
		74.9	Attivitajiet oħra professjonali, xjentifiċi u tekniċi n.e.c.	
		74.90	Attivitajiet oħra professjonali, xjentifiċi u tekniċi n.e.c.	7490*
83	75.0	75.0	Attivitajiet veterinarji	
		75.0	Attivitajiet veterinarji	
		75.00	Attivitajiet veterinarji	7500
84	77.1	77.1	TAQSIMA N – ATTIVITAJIET TA' SERVIZZ ADMINISTRATTIVI U TA' SOSTENN	
		77.1	Attivitajiet ta' kiri u leasing	
		77.11	Kiri u leasing ta' vetturi bil-mutur	7710*
85	77.12	77.11	Kiri u leasing ta' karozzi u vetturi hfief	7710*
		77.12	Kiri u leasing ta' trakkijiet	7710*



n.e.c. : li ma huma kklassifikati fl-ebda post ieħor			*parti minn
Diviżjoni	Grupp	Katego- rija	Rev. 4 ta' l- ISIC
	77.2		
		77.21	7721
		77.22	7722
		77.29	7729
	77.3		
		77.31	7730*
		77.32	7730*
		77.33	7730*
		77.34	7730*
		77.35	7730*
		77.39	7730*
	77.4		
		77.40	7740
78			
	78.1		
		78.10	7810
	78.2		
		78.20	7820
	78.3		
		78.30	7830
79			
	79.1		
		79.11	7911
		79.12	7912
	79.9		
		79.90	7990
80			
	80.1		
		80.10	8010
	80.2		
		80.20	8020
	80.3		
		80.30	8030
81			
	81.1		
		81.10	8110
	81.2		
		81.21	8121
		81.22	8129*
		81.29	8129*
	81.3		
		81.30	8130
82			
	82.1		
		82.11	8211
		82.19	8219
	82.2		
		82.20	8220

n.e.c. : li ma huma kklassifikati fl-ebda post ieħor				*parti minn	
Diviżjoni	Grupp	Katego- rija		Rev. 4 ta' l- ISIC	
84	82.3		Organizzaturi ta' konvenzjonijiet u wirjiet tan-negozju		
		82.30	Organizzaturi ta' konvenzjonijiet u wirjiet tan-negozju	8230	
		82.9	Attivitajiet ta' servizz ta' sostenn għal negozju n.e.c.		
		82.91	Attivitajiet ta' aġenziji għall-irkupru u uffiċċji ta' kreditu	8291	
		82.92	Attivitajiet ta' ppakkjar	8292	
		82.99	Attivitajiet oħra ta' servizz ta' sostenn fil-kummerċ n.e.c.	8299	
			TAQSIMA O – AMMINISTRAZZJONI PUBBLIKA U DIFIŻA; SIGURTÀ SOĊJALI OBBLIGATORJA		
			Amministrazzjoni pubblika u difiża; sigurtà soċjali obbligatorja		
		84.1	Amministrazzjoni ta' l-Istat u l-politika ekonomika u soċjali tal-Komunità		
			84.11	Attivitajiet ġenerali ta' amministrazzjoni pubblika	8411
			84.12	Regolazzjoni ta' l-attivitajiet ta' provvediment ta' kura tas-saħha, edukazzjoni, servizzi kulturali u servizzi soċjali oħra, barra sigurtà soċjali	8412
			84.13	Regolazzjoni ta' u kontibut lejn operat aktar effiċjenti tan-negozji	8413
		84.2	Provvediment ta' servizzi lil komunità kollha		
			84.21	Affarijiet barranin	8421
			84.22	Attivitajiet ta' difiża	8422
			84.23	Attivitajiet tal-ġustizzja u ġudizzjarji	8423*
		84.24	Attivitajiet ta' ordni pubblika u ta' sigurtà	8423*	
		84.25	Attivitajiet ta' servizz marbuta ma' tifi tan-nar	8423*	
	84.3	Attivitajiet ta' sigurtà soċjali obbligatorji			
		84.30	Attivitajiet ta' sigurtà soċjali obbligatorji	8430	
85			TAQSIMA P – EDUKAZZJONI		
			Edukazzjoni		
		85.1	Edukazzjoni ta' qabel il-primarja		
			85.10	Edukazzjoni ta' qabel il-primarja	8510*
		85.2	Edukazzjoni primarja		
			85.20	Edukazzjoni primarja	8510*
		85.3	Edukazzjoni sekondarja		
			85.31	Edukazzjoni sekondarja ġenerali	8521
			85.32	Edukazzjoni sekondarja teknika u vokazzjonali	8522
		85.4	Edukazzjoni għolja		
			85.41	Edukazzjoni post-sekondarja, mhux terzjarja	8530*
			85.42	Edukazzjoni terzjarja	8530*
		85.5	Edukazzjoni oħra		
			85.51	Edukazzjoni sportiva u ta' rikreazzjoni	8541
			85.52	Edukazzjoni kulturali	8542
			85.53	Attivitajiet ta' skejjet tas-sewqan	8549*
		85.59	Edukazzjoni oħra n.e.c.	8549*	
	85.6	Attivitajiet ta' appoġġ għall-edukazzjoni			
		85.60	Attivitajiet ta' appoġġ għall-edukazzjoni	8550	
86			TAQSIMA Q – ATTIVITAJIET MARBUTA MAS-SAĤĤA UMANA U HIDMA SOĊJALI		
			Attivitajiet marbuta mas-saħħa umana		
		86.1	Attivitajiet ta' sptarijiet		
			86.10	Attivitajiet ta' sptarijiet	8610
		86.2	Attivitajiet ta' prattika medika u dentali		
			86.21	Attivitajiet ta' prattika medika ġenerali	8620*
			86.22	Attivitajiet ta' prattika medika speċjalizzata	8620*
			86.23	Attivitajiet ta' prattika dentali	8620*
		86.9	Attivitajiet oħra marbuta mas-saħħa umana		
			86.90	Attivitajiet oħra marbuta mas-saħħa umana	8690
87			Attivitajiet ta' kura residenzjali		
		87.1	Attivitajiet ta' kura residenzjali minn infermiera		

<i>n.e.c. : li ma huma kklassifikati fl-ebda post ieħor</i>				<i>*parti minn</i>	
Diviżjoni	Grupp	Katego- rija		Rev. 4 ta' l- ISIC	
88	87.2	87.10	Attivitajiet ta' kura residenzjali minn infermiera	8710	
			Attivitajiet ta' kura residenzjali fir-rigward ta' ritardazzjoni mentali, saħħa mentali u abbuż minn sustanzi		
	87.3	87.20	Attivitajiet ta' kura residenzjali fir-rigward ta' ritardazzjoni mentali, saħħa mentali u abbuż minn sustanzi	8720	
			Attivitajiet ta' kura residenzjali għall-anzjani u persuni b'diżabilità		
	87.9	87.30	Attivitajiet ta' kura residenzjali għall-anzjani u persuni b'diżabilità	8730	
			Attivitajiet oħra ta' kura residenzjali		
	88.1	87.90		Attivitajiet oħra ta' kura residenzjali	8790
				Attivitajiet ta' hidma soċjali mingħajr akkomodazzjoni	
		88.9		Attivitajiet ta' hidma soċjali mingħajr akkomodazzjoni għall-anzjani u persuni b'diżabilità	8810
				Attivitajiet oħra ta' hidma soċjali mingħajr akkomodazzjoni	
				Attivitajiet ta' kura tat-tfal matul il-jum	8890*
	88.99	Attivitajiet oħra ta' hidma soċjali mingħajr akkomodazzjoni n.e.c.	8890*		
90	90.0		TAQSIMA R – ARTI, DIVERTIMENT U RIKREAZZJONI		
			Attivitajiet kreattivi, ta' l-arti u divertiment		
			Attivitajiet kreattivi, ta' l-arti u divertiment		
		90.01	Arti teatrali	9000*	
		90.02	Attivitajiet ta' sostenn għall-arti teatrali	9000*	
91	91.0	90.03	Kreazzjoni artistika	9000*	
		90.04	Operazzjoni ta' faċilitajiet ta' l-arti	9000*	
		91.0		Libreriji, arkivji, mużewijiet u attivitajiet kulturali oħra	
				Libreriji, arkivji, mużewijiet u attivitajiet kulturali oħra	
			91.01	Attivitajiet ta' libreriji u arkivji	9101
	91.02	Attivitajiet tal-mużewijiet	9102*		
	91.03	Operazzjoni ta' siti u binjiet storiċi u attrazzjonijiet simili għall-viżitaturi	9102*		
92	92.0	91.04	Attivitajiet ta' ta' ġonna botaniċi u zuologiċi u riservi tan-natura	9103	
			Attivitajiet ta' loġhob ta' l-azzard u mhatri		
93	93.1	92.0	Attivitajiet ta' loġhob ta' l-azzard u mhatri	9200	
			Attivitajiet ta' sport u attivitajiet ta' mogħdija ta' żmien u rikreazzjoni		
			Attivitajiet ta' sport		
		93.11	Operazzjoni ta' faċilitajiet ta' l-isport	9311*	
		93.12	Attivitajiet ta' sport clubs	9312	
94	94.1	93.13	Faċilitajiet ta'fitness	9311*	
		93.19	Attivitajiet oħra ta' l-isports	9319	
		93.2	Attivitajiet ta' mogħdija ta' żmien u rikreazzjoni		
		93.21	Attivitajiet ta' parks tal-mogħdija ta' żmien u parks b'tema	9321	
		93.29	Attivitajiet oħra ta' mogħdija ta' żmien u rikreazzjoni	9329	
94.2	94.2		TAQSIMA S – ATTIVITAJIET OHRA TA' SERVIZZ		
			Attivitajiet ta' organizzazzjonijiet bi shubija		
		94.1	Attivitajiet ta' organizzazzjonijiet tan-negozju, ta' l-impjegati u bi shubija professjonali		
		94.11	Attivitajiet ta' organizzazzjonijiet tan-negozju, ta' l-impjegati	9411	
		94.12	Attivitajiet ta' organizzazzjonijiet bi shubija professjonali	9412	
		94.2	Attivitajiet ta' trejdnjins		
		94.20	Attivitajiet ta' trejdnjins	9420	
94.9	94.9		Attivitajiet ta' organizzazzjonijiet oħra bi shubija		
		94.91	Attivitajiet ta' organizzazzjonijiet reliġjużi	9491	
		94.92	Attivitajiet ta' organizzazzjonijiet politiċi	9492	
		94.99	Attivitajiet ta' organizzazzjonijiet oħra bi shubija n.e.c.	9499	

n.e.c. : li ma huma kklassifikati fl-ebda post ieħor				*parti minn
Diviżjoni	Grupp	Katego- rija		Rev. 4 ta' l- ISIC
95	95.1		Tiswija ta' kompjuters u oġġetti personali u għad-dar	
			Tiswija ta' kompjuters u tagħmir għall-komunikazzjoni	
	95.2	95.11	Tiswija ta' kompjuters u tagħmir periferali	9511
		95.12	Tiswija ta' tagħmir għall-komunikazzjoni	9512
			Tiswija ta' oġġetti personali u għad-dar	
		95.21	Tiswija ta' elettronika ta' konsum	9521
		95.22	Tiswija ta' apparat għad-dar u tagħmir għad-dar u l-ġonna	9522
		95.23	Tiswija ta' xedd tas-saqajn u oġġetti tal-ġilda	9523
		95.24	Tiswija ta' għamara u arredamenti għad-dar	9524
		95.25	Tiswija ta' arloġġi ta' l-idejn, arloġġi oħra u ġojjellerija	9529*
95.29	Tiswija ta' oġġetti personali u għad-dar oħra	9529*		
96	96.0		Attivitajiet oħra ta' servizz personali	
			Attivitajiet oħra ta' servizz personali	
		96.01	Hasil u tindif (dry-cleaning) ta' prodotti tat-tessuti u tal-fer	9601
		96.02	Hairdressing u trattament kozmetiku ieħor	9602
		96.03	Attivitajiet ta' funerali u attivitajiet relatati	9603
		96.04	Attivitajiet ta' benessri fiżiku	9609*
		96.09	Attivitajiet oħra ta' servizz personali n.e.c.	9609*
97	97.0		TAQSIMA T – ATTIVITAJIET TA' PERSUNI TAD-DAR BĦALA PERSUNI LI JHADDMU; ATTIVITAJIET TA' PRODUZZJONI TA' OĠĠETTI U SERVIZZI MHUX IDDIFFERENZJATI GĦALL-UŻU TA' L-INDIVIDWU STESS	
			Attivitajiet ta' persuni tad-dar bħala persuni li jhaddmu persunal domestiku	
		97.00	Attivitajiet ta' persuni tad-dar bħala persuni li jhaddmu persunal domestiku	9700
98	98.1		Attivitajiet mhux iddifferenzjati ta' produzzjoni ta' oġġetti u servizzi minn persuni tad-dar għall-użu tagħhom individwali	
			Attivitajiet ta' produzzjoni ta' oġġetti mhux iddifferenzjati minn persuni tad-dar għall-użu tagħhom individwali	
		98.10	Attivitajiet ta' produzzjoni ta' oġġetti mhux iddifferenzjati minn persuni tad-dar għall-użu tagħhom individwali	9810
		98.2		Attivitajiet ta' produzzjoni ta' servizzi mhux iddifferenzjati minn persuni tad-dar għall-użu tagħhom individwali
98.20	Attivitajiet ta' produzzjoni ta' servizzi mhux iddifferenzjati minn persuni tad-dar għall-użu tagħhom individwali		9820	
99	99.0		TAQSIMA U – ATTIVITAJIET TA' ORGANIZZAZZJONIJIET U ENTITAJIET EKSTRATERRITORJALI	
			Attivitajiet ta' organizzazzjonijiet u entitajiet ekstraterritorjali	
		99.00	Attivitajiet ta' organizzazzjonijiet u entitajiet ekstraterritorjali	9900

## ANNEX II

L-Annessi 1, 2, 3, 4, 5, 6 u 7 tar-Regolament (KE, Euratom) Nru 58/97 għandu jkun emendat kif ġej:

1. L-Anness 1 (Modulu komuni għall-istatistika strutturali annwali) għandu jkun emendat kif ġej:
  - 1.1. Fit-test kollu għandu jsir it-tibdil li ġej:

Test preċedenti	Test emendat
In-NACE Rev. 1 Taqsima J	In-NACE Rev. 2 Taqsima K
In-NACE Rev. 1 grupp 65.2 u d-diviżjoni 67	Ir-Rev 2 tan-NACE gruppi 64.2, 64.3 u 64.9 u d-diviżjoni 66
It-Taqsimiet minn Ċ sa G tan-NACE Rev. 1	It-Taqsimiet minn B sa G tan-NACE Rev. 2
L-attività tan-NACE Rev.1 kategorija 65.11	L-attività tan-NACE Rev.2 kategorija 64.11
Id-Diviżjonijiet 65 u 66 tan-NACE Rev. 1	Id-Diviżjonijiet 64 u 65 tan-NACE Rev. 2
It-Taqsimiet H, I u K tan-NACE Rev. 1	It-Taqsimiet H, I, J, L, M, N u d-diviżjoni 95 tan-NACE Rev. 2

- 1.2. It-Taqsima 9 għandha tinbidel b'dan li ġej:

#### “Taqsima 9

Gruppi ta' attivitajiet

Il-gruppi ta' attivitajiet li ġejjin jirreferu għall-klassifikazzjon tan-NACE Rev. 2.

IT-TAQSIMIET B, Ċ, D, E U F

Minjieri u barrieri; manifattura; provvista ta' elettriku, gass, fwar u arja kkondizzjonata; provvista ta' ilma; sistemi ta' drenaggi, ġestjoni ta' skart u attivitajiet ta' rimedjazzjoni; kostruzzjoni

Sabiex jippermettu l-ġbir ta' l-istatistika tal-komunità, l-Istati Membri se jittrażmettu riżultati nazzjonali komponenti maqsuma f'kategoriji tan-NACE Rev. 2.

TAQSIMA G

Kummerċ bl-ingrossa u bl-imnut; tiswija ta' vetturi bil-mutur u muturi

Sabiex jippermettu l-ġbir ta' l-istatistika tal-komunità, l-Istati Membri se jittrażmettu riżultati nazzjonali komponenti maqsuma f'kategoriji tan-NACE Rev. 2.

TAQSIMA H

Trasport u hżin

49.1+49.2	'Trasport tal-passiġġieri bil-ferrovija, interurban' u 'Trasport tal-merkanzija bil-ferrovija'
49.3	Trasport ieħor tal-passiġġieri bl-art
49.4	Trasport tal-merkanzija bl-art u servizzi ta' ġarr
49.5	Trasport permezz ta' sistemi ta' katusi
50.1+50.2	'Trasport fuq l-ilma, fuq il-baħar u mal-kosta' u 'Trasport ta' merkanzija fuq l-ilma, fuq il-baħar u mal-kosta'
50.3+50.4	'Trasport ġewwieni ta' passiġġieri fuq l-ilma' u 'trasport ġewwieni ta' merkanzija fuq l-ilma'
51	Trasport bl-ajru

52	Magazzinaġġ u attivitajiet ta' sostenn għat-trasport
53.1	Attivitajiet postali taht obbligu ta' servizz universali
53.2	Attivitajiet oħrajn postali u ta' kurjer
TAQSIMA I	
Akkomodazzjoni u attivitajiet ta' servizz ta' ikel	
55	Akkomodazzjoni
56	Attivitajiet ta' servizz ta' ikel u xorb
TAQSIMA J	
Informatika u komunikazzjoni	
58	Attivitajiet ta' pubblikazzjoni
59	Produzzjoni ta' films taċ-ċinema, vidjo u programmi tat-televixin, reġistrazzjoni ta' hoss u attivitajiet ta' pubblikazzjoni ta' mużika
60	Attivitajiet ta' programmiazzjoni u xandir
61	Telekomunikazzjoni
62	Kompjuter programming u attivitajiet ta' konsulenza u relatati
63	Attivitajiet ta' servizz ta' l-informatika
TAQSIMA K	
Attivitajiet finanzjarji u ta' l-assigurazzjoni	
Sabiex jippermettu l-għbir ta' l-istatistika tal-komunità, l-Istati Membri se jittrażmettu riżultati nazzjonali komponenti maqsuma f'kategoriji tan-NACE Rev. 2.	
TAQSIMA L	
Attivitajiet marbuta ma' proprjetà immobbli	
68	Attivitajiet marbuta ma' proprjetà immobbli
TAQSIMA M	
Attivitajiet professjonali, xjentifiċi u tekniċi	
69+70	'Attivitajiet legali u ta' kontabilità' u 'Attivitajiet ta' uffiċċji ċentrali; attivitajiet ta' konsulenza dwar ġestjoni'
71	Attivitajiet ta' arkitettura u inġinerija; testijiet tekniċi u analiżi
72	Riċerka xjentifika u żvilupp
73.1	Riklamar
73.2	Riċerka dwar is-suq u sħarriġ tal-fehma pubblika
74	Attivitajiet oħra professjonali xjentifiċi u tekniċi
75	Attivitajiet veterinarji



## TAQSIMA N

Attivitajiet amministrattivi u ta' servizz ta' sostenn

77.1	Kiri u leasing ta' vetturi bil-mutur
77.2	Kiri u leasing ta' oġġetti personali u għad-dar
77.3	Kiri u leasing ta' makkinarju, tagħmir u oġġetti ta' tanġibbli oħra
77.4	Leasing ta' proprjetà intellettwali u prodotti simili, barra xogħol protett mid-dritt ta' l-awtur
78	Attivitajiet marbuta ma' l-impjegi
79	Aġenziji ta' l-ivvjaġġar, operaturi tal-vjaġġi u attivitajiet oħra ta' servizz ta' riservar u attivitajiet relatati
80	Attivitajiet tas-sigurtà u ta' investigazzjoni
81	Servizzi fir-rigward ta' binjiet u attivitajiet marbuta ma' pajaġġ
82	Attivitajiet ta' amministrazzjoni ta' uffiċċji, sostenn għal uffiċċji u negozju iehor

## TAQSIMA S

Attivitajiet oħra ta' servizz

95.11	Tiswija ta' kompjuters u tagħmir periferali
95.12	Tiswija ta' tagħmir tal-komunikazzjoni
95.21	Tiswija ta' elettronika ta' konsum
95.22	Tiswija ta' apparat għad-dar u tagħmir għad-dar u l-ġonna
95.23	Tiswija ta' xedd tas-saqajn u oġġetti tal-ġilda
95.24	Tiswija ta' għamara u arredamenti għad-dar
95.25	Tiswija ta' arloġġi ta' l-idejn, arloġġi oħra u ġojellerija
95.29	Tiswija ta' oġġetti personali u oġġetti għad-dar oħra"

2. L-Anness 2 (Modul dettaljat għal statistika strutturali fl-industrija) għandu jkun emendat kif ġej:

2.1. Fit-test kollu għandu jsir it-tibdil li ġej:

Test preċedenti	Test emendat
Taqsimiet Ċ tan-NACE Rev. 1	Taqsimiet B tan-NACE Rev. 2
Taqsimiet D tan-NACE Rev. 1	Taqsimiet Ċ tan-NACE Rev. 2
Taqsimiet E tan-NACE Rev. 1	It-Taqsimiet D u E of Rev. 2 tan-NACE
Id-Divizjonijiet 17/18/19/21/22/25/28/31/32/36 tan-NACE Rev. 1	Id-Divizjonijiet 13/14/15/17/18/22/25/26/31 tan-NACE Rev. 2

2.2 It-taqsimiet 3 għandha tinbidel b'dan li ġej:

**"Taqsimiet 3**

Kopertura

L-istatistiċi għandhom ikunu ikkompilati għall-attivitajiet kollha koperti mis-Sezzjonijiet B, C, D u E tan-NACE Rev. 2. Dawn is-sezzjonijiet ikopru l-attivitajiet ta' qtugħ mill-minjieri u qtugħ mill-barrieri (B), ta' manifattura (Ċ), ta' elettriku, ta' gass, ta' fwar u ta' forniment ta' arja kondizzjonata (D) u ta' forniment ta' l-ilma, tad-dranagg u attivitajiet ta' mmaniġġjar ta' l-iskart u dekontaminazzjoni (E). L-istatistika ta' l-intraprizi tirreferi għall-popolazzjoni ta' l-intraprizi kollha li l-attività ewlenija tagħhom hija kklassifikata fis-sezzjonijiet B, C, D jew E."

3. L-Anness 3 (Modulu dettaljat għal statistika struttuta dwar kummerċ ta' tqassim) għandu jkun emendat kif ġej:

3.1. It-Taqsima 3 paragrafu 1 għandu jinbidel b' dan li ġej:

"1. L-istatistika għandha tingabar għall-attivitajiet kollha koperti bit-Taqsima G tan-NACE Rev. 2. Dan is-settur ikopri l-attivitajiet tal-kummerċ bl-ingrossa u bl-imnut; tiswija ta' vetturi bil-mutur u muturi. L-istatistika dwar l-intrapriži tirreferi għall-popolazzjoni ta' l-intrapriži kollha li l-attività prinċipali tagħhom hija klassifikata fit-Taqsima G."

3.2. Fit-test kollu għandu jsir it-tibdil li ġej:

Test preċedenti	Test emendat
Diviżjoni 50 tan-NACE Rev. 1	Diviżjoni 45 tan-NACE Rev. 2
Diviżjoni 51 tan-NACE Rev. 1	Diviżjoni 46 tan-NACE Rev. 2
Diviżjoni 52 tan-NACE Rev. 1	Diviżjoni 47 tan-NACE Rev. 2

Fit-Taqsima 5 "L-ewwel sena ta' referenza" u t-Taqsima 9 "Rapporti u studji pilota", ir-referenza għad-"diviżjonijiet 50, 51 u 52 tar-Rev.1 tan-NACE" għandha tinzamm.

4. L-Anness 4 (Modulu dettaljat għal statistika strutturata fil-kostruzzjoni) għandu jkun emendat kif ġej:

Fit-test kollu, għandha ssir it-tibdila li ġejja:

Test preċedenti	Test emendat
Il-gruppi 451 u 452 tan-NACE Rev. 1	Id-Diviżjonijiet 41 u 42 u l-gruppi 43.1 u 43.9 tar-Rev. tan-NACE

5. L-Anness 5 (Modulu dettaljat għal statistika strutturali fl-assigurazzjoni) għandu jkun emendat kif ġej:

Fit-test kollu għandha ssir it-tibdila li ġejja:

Test preċedenti	Test emendat
Diviżjoni 66 għajr il-klassi 66.02 tan-NACE Rev. 1	Id-Diviżjonijiet 65 għajr il-grupp 65.3 tan-NACE Rev. 2

6. L-Anness 6 (Modulu dettaljat għal statistika strukturata fuq l-istituzzjonijiet ta' kreditu) għandu jkun emendat kif ġej:

Fit-test kollu għandha ssir it-tibdila li ġejja:

Test preċedenti	Test emendat
Il-kategorija 65.12 u 65.22 tan-NACE Rev. 1	Il-kategorija 64.19 u 64.92 tan-NACE Rev. 2

7. L-Anness 7 (Modulu dettaljat għal statistika strukturata fuq flus mogħtija għal pensjoni) għandu jkun emendat kif ġej:

Fit-test kollu għandha ssir it-tibdila li ġejja:

Test preċedenti	Test emendat
Kategorija 66.02 tan-NACE Rev. 1	Grupp 65.3 tan-NACE Rev. 2

## ANNEX III

L-Annessi A, B, Ċ u D tar-Regolament (KE) Nru 1165/98 għandhom ikunu emendati kif ġej:

## 1. Anness A

## 1.1. Fl-Anness A, il-punt (a) ("Kamp ta' Applikazzjoni") għandu jinbidel b'dan li ġej:

"(a) Kamp ta' applikazzjoni

Dan l-Anness japplika għall-attivitajiet kollha elenkati fit-Taqsimiet minn B sa E tan-NACE Rev. 2, jew kif ikun il-każ, għall-prodotti kollha elenkati fit-Taqsimiet minn B sa E tas-CPA. It-tagħrif m'huwix mehtieg għad-diviżjoni 37, għall-gruppi 38.1, 38.2 u għad-diviżjoni 39 tan-NACE Rev. 2. L-elenku ta' l-attivitajiet jista' jkun irriedut skond il-proċedura stabbilita fl-Artikolu 18."

## 1.2. Fl-Anness A, punt (ċ) ("Elenku ta' fatturi"), il-paragrafi 6, 7 u 8, għandhom jinbidlu b'dawn li ġejjin:

"6. It-tagħrif dwar il-produzzjoni (N<sup>o</sup> 110) m'huwix mehtieg għad-Diviżjoni 36 u għall-Gruppi 35.3 u 38.3 tan-NACE Rev. 2.

7. It-tagħrif dwar turnover (N<sup>o</sup> 120, 121, 122) m'huwix mehtieg għat-Taqsimiet D u E tan-NACE Rev. 2.

8. It-tagħrif dwar l-ordnijiet (Nri. 130, 131, 132) huwa mehtieg biss għad-Diviżjonijiet li ġejjin tan-NACE Rev. 2: 13, 14, 17, 20, 21, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30. L-elenku ta' l-attivitajiet jista' jkun revedut skond il-proċedura stipulata fl-Artikolu 18."

## 1.3. Fl-Anness A punt (ċ) ("Lista ta' fatturi"), il-paragrafi 9 u 10 għandhom jinbidlu b'dan li ġej:

"9. It-tagħrif dwar il-fatturi Nri 210, 220, 230 mhuwix mehtieg għall-Grupp 38.3 tar-Rev. 2 ta' l-NACE.

10. It-tagħrif dwar il-prezzijiet tal-produzzjoni u l-prezzijiet ta' l-importazzjoni (Nri 310, 311, 312 jew 340) mhux mehtieg għall-gruppi jew għall-kategoriji li ġejjin tan-NACE Rev. 2 rispettivament is-CPA: 07.2, 24.46, 25.4, 30.1, 30.3, 30.4 u 38.3. L-elenku ta' l-attivitajiet jista' jkun irriedut skond il-proċedura stipulata fl-Artikolu 18.

11. Il-fattur tal-prezzijiet ta' l-importazzjoni (N<sup>o</sup> 340) huwa kkalkulat fuq il-baži ta' prodotti tas-CPA. L-unitajiet tat-tip ta' l-attività ta' l-importazzjoni jstgħu jkunu klassifikati barra l-attivitajiet tat-Taqsimiet B sa E tan-NACE Rev. 2."

## 1.4. L-Anness A, il-punt (f) ("Livell ta' dettal"), il-paragrafi 1 u 2 għandhom jinbidlu b'dawn li ġejjin:

"1. Il-fatturi kollha għajr il-fattur tal-prezz ta' l-importazzjoni (N<sup>o</sup> 340), għandhom ikunu trażmessi fil-livell tat-Taqsima (ittra wahda) u d-Diviżjoni b'zewġ figuri tan-NACE Rev. 2. Il-fattur 340 għandu jkun trażmess fil-livell tat-Taqsima (ittra wahda) u d-Diviżjoni b'zewġ figuri tas-CPA.

2. Barra minn hekk, fir-rigward tat-Taqsima Ċ tan-NACE Rev. 2, l-indiċi tal-produzzjoni (N<sup>o</sup> 110) u l-indiċi tal-prezzijiet ta' l-output (Nri 310, 311, 312) għandhom ikunu trażmessi fil-livelli ta' tliet figuri u erba figuri tan-NACE Rev. 2. L-indiċijiet trażmessi għall-prezzijiet tal-produzzjoni u l-output fil-livelli ta' tliet figuri u erba figuri jridu jkunu jirrapprezentaw għall-inqas 90 % tal-valur totali miżjud għal kull Stat Membru tat-Taqsima Ċ tan-NACE Rev. 2 f'sena ta' baži stipulata. Il-fatturi m'għandhomx għalfejn ikunu trażmessi f'dawn il-livelli dettaljati minn dawk l-Istati Membri li l-valur totali miżjud tagħhom tat-Taqsima Ċ tan-NACE Rev. 2 f'sena ta' baži stipulata jirrappreżenta inqas minn 4 % tat-total tal-Komunità Ewropea."

## 1.5. Fl-Anness A, punt (f), ("Livell ta' dettal"), paragrafu 3 "NACE Rev. 1" għandha tinbidel b'"NACE Rev. 2".

## 1.6. Fl-Anness A, punt (f) ("Livell ta' dettal"), il-paragrafi 4, 5, 6 u 7 għandhom jinbidlu b'dawn li ġejjin:

"4. Barra minn hekk, il-fatturi kollha għajr il-fatturi tat-turnover u l-ordnijiet il-godda (Nri 120, 121, 122, 130, 131, 132) għandhom ikunu trażmessi għall-industrija totali mfissra bhala t-Taqsimiet minn B sa E tan-NACE Rev. 2 I u l-gruppi industrijali prinċipali (MIGs) kif imfissra fir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 586/2001<sup>(1)</sup>.

5. Il-fatturi tat-turnover (Nri 120, 121, 122) għandhom ikunu trażmessi għall-industrija totali mfissra bhala t-Taqsimiet B u C tan-NACE Rev. 2 u l-MIGs bl-eċċezzjoni tal-grupp industrijali prinċipali mfisser għal attivitajiet relatati ma' l-enerġija.

(1) ĠU L 86, 27.3.2001, p. 11.

6. Il-fatturi ta' l-ordnijiet il-ġodda (Nri 130, 131, 132) għandhom ikunu trażmessi għall-manifattura totali, Taqsima Ċ tan-NACE Rev. 2 u sett rridott tal-MIGs ikkalkulat mill-kopertura ta' l-elenku tad-Divizjonijiet tan-NACE Rev. 2 mfisra fil-paragrafu 8 taht l-intestatura (ċ) ('Lista ta' fatturi') ta'dan l-Anness.
7. Il-fattur tal-prezz ta' l-importazzjoni (N° 340) għandu jkun trażmess għall-prodotti ta' l-industrija totali, it-Taqsimiet minn B sa E tas-CPA u l-MIGs imfissra skond ir-Regolament (KE) N° 586/2001 minn gruppi ta' prodotti tas-CPA. Dan il-fattur m'għandux għalfejn ikun trażmess minn dawk l-Istati Membri li m'adottawx l-ewro bħala l-munita tagħhom."
- 1.7. L-Anness A, punt (f) ("Livell ta' dettall"), il-paragrafi 9 u 10 għandhom jinbidlu b'dawn li ġejjin:
- "9. Il-fatturi fuq is-swieq mhux domestiċi (Nri 122, 132 u 312) għandhom ikunu trażmessi skond id-distinzjoni bejn iż-żona ta' l-ewro u żona mhux ta' l-ewro. Id-distinzjoni għandha tkun applikata għall-industrija totali mfisra bħala t-Taqsimiet minn B sa E tan-NACE Rev. 2, il-MIGs, it-Taqsima (ittra wahda) u l-livell tad-Divizjoni b'żewġ figuri tan-NACE Rev. 2. It-tagħrif dwar in-NACE Rev. 2 D u E ma huwiex mehtieg fir-rigward tal-fattur 122. Barra minn hekk, il-fattur tal-prezz ta' l-importazzjoni (N° 340) għandu jkun trażmess skond id-distinzjoni bejn iż-żona ta' l-ewro u żona mhux ta' l-ewro. Id-distinzjoni għandha tkun applikata għall-industrija totali mfisra bħala t-Taqsimiet minn B sa E tas-CPA, il-MIGs, it-Taqsima (ittra wahda) u l-livell tad-Divizjoni b'żewġ figuri tas-CPA. Għad-distinzjoni bejn iż-żona ta' l-ewro u żona mhux ta' l-ewro, il-Kummissjoni tista' tiddetermina, skond il-proċedura stabbilita fl-Artikolu 18, it-termini għall-applikazzjoni ta' kampjuni ta' skemi Ewropej kif imfisser fil-punt (d) ta' l-ewwel subparagrafu ta' l-Artikolu 4(2). Il-kampjun ta' skema Ewropea jista' jillimita l-ambitu tal-fattur tal-prezz ta' l-importazzjoni għall-importazzjoni ta' prodotti minn pajjiżi mhux taż-żona Ewropea. Id-distinzjoni bejn iż-żona ta' l-ewro u żona mhux ta' l-ewro għall-fatturi 122, 132, 312 u 340 m'għandhiex għalfejn tkun trażmessa minn dawk l-Istati Membri li m'adottawx l-ewro bħala l-munita tagħhom.
10. Dawk l-Istati Membri li l-valur miżjud tagħhom fit-Taqsimiet B, Ċ, D u E tan-NACE Rev. 2 f'sena ta' bażi stipulata jirrappreżenta inqas minn 1 % tat-total tal-Komunità Ewropea għandhom għalfejn jittrażmettu biss id-data għall-industrija totali, l-MIGs, u l-livell ta' Taqsima tan-NACE Rev. 2, jew il-livell ta' Taqsima tas-CPA."
- 1.8. Fl-Anness A, punt (g) ("Termini ta' żmien għat-trażmissjoni tad-data"), il-paragrafu 2 għandu jinbidel b'dan li ġej:
- "2. It-terminu ta' żmien jista' jkun sa 15-il jum kalendarju aktar għad-data fuq il-livell ta' grupp jew Kategorija tan-NACE Rev. 2 jew il-livelli ta' Grupp u Kategorija tas-CPA. Għal daw l-Istati Membri li l-valur miżjud tagħhom fit-Taqsimiet B, Ċ, D u E tan-NACE Rev. 2 f'sena ta' bażi stipulata jirrappreżenta inqas minn 3 % tat-total tal-Komunità Ewropea, it-terminu ta' żmien jista' jkun sa 15-il jum kalendarju aktar għal data dwar l-industrija totali, l-MIGs, il-livell ta' Taqsima u Divizjoni tan-NACE Rev. 2. u l-livell ta' Taqsima u Divizjoni tas-CPA."
- 1.9. Il-paragrafu li ġej għandu jiżded ma' l-Anness A, punt (i) ("L-ewwel perjodu ta' referenza"):
- "L-ewwel perjodu ta' referenza li għalih għandhom ikunu trażmessi l-fatturi kollha tan-NACE Rev. 2 huwa Jannar 2009 għad-data ta' kull xahar u l-ewwel kwart 2009 għad-data ta' kull tliet xhur."
2. Anness B
- 2.1. Fl-Anness B il-punt (a) ("Ambitu") għandu jinbidel b'dan li ġej:
- "(a) Ambitu
- Dan l-Anness japplika għall-attivitajiet kollha elenkati fit-Taqsima F tan-NACE Rev. 2."
- 2.2. Fl-Anness B (e) ("Perjodu ta' referenza") "NACE" għandha tinbidel b'"NACE Rev. 2."
- 2.3. Fl-Anness B, punt (f) ("Livell ta' dettall"), il-paragrafi 1 u 2 għandhom jinbidlu b'dawn li ġejjin:
- "1. Il-fatturi N° 110, 210, 220 u 230 għandhom ikunu trażmessi għall-inqas fil-livell ta' Taqsima tan-NACE Rev. 2.
2. Il-fatturi ta' l-ordnijiet il-ġodda (N° 130, 135 u 136) huma mehtieġa biss għall-Grupp 41.2 u għad-Divizjoni 42 tan-NACE Rev. 2."
- 2.4. Fl-Anness B, punt (f) ("Livell ta' dettall"), paragrafu 6, "NACE" għandha tinbidel b' "NACE Rev. 2."
- 2.5. Fl-Anness B, punt (g), ("Termini ta' żmien għat-trażmissjoni tad-data"), paragrafu 2 "NACE Rev.1" għandha tinbidel b'"NACE Rev. 2".

2.6. Fl-Anness B, punt (i) ("L-ewwel sena ta' referenza") għandha tiżdied is-sentenza li ġejja :

"L-ewwel perjodu ta' referenza li għalih għandhom ikunu trażmessi l-fatturi kollha tan-NACE Rev. 2 huwa Jannar 2009 għad-data ta' kull xahar u l-ewwel kwart 2009 għad-data ta' kull tliet xhur."

3. Anness Ċ

3.1. Fl-Anness Ċ, il-punt (a) ("Ambitu") għandu jinbidel b'dan li ġej:

"(a) Ambitu

Dan l-Anness japplika għall-attivitàjiet elenkati fid-Divizjoni 47 tan-NACE Rev. 2."

3.2. Fl-Anness Ċ, punt (f) ("Livell ta' dettal"), il-paragrafi 1, 2, 3, 4 u 5 għandhom jinbidlu b'dawn li ġejjin:

"1. Il-fattur tat-turnover (N<sup>o</sup> 120) u l-fatturi tad-deflator tal-bejgħ/tal-volum tal-bejgħ (N<sup>o</sup> 330/123) għandhom ikunu trażmessi skond il-livelli ta' dettal imfissra fil-paragrafi 2 u 3. Il-fattur ta' l-għadd ta' persjuni (N<sup>o</sup> 210) għandu jkun trażmess skond id-livell ta' dettal imfisser fil-paragrafu 4.

2. Raggruppar dettaljat tal-livelli tal-kategoriji u l-gruppi tan-NACE Rev. 2:

Kategorija 47.11;

Kategorija 47.19;

Grupp 47.2;

Grupp 47.3;

total tal-Kategoriji (47.73, 47.74 u 47.75);

total tal-Kategoriji (47.51, 47.71 u 47.72);

total tal-Kategoriji (47.43, 47.52, 47.54, 47.59 u 47.63);

total tal-Kategoriji (47.41, 47.42, 47.53, 47.61, 47.62, 47.64, 47.65, 47.76, 47.77 u 47.78);

Kategorija 47.91.

3. Raggruppar aggregat tal-livelli tal-kategoriji u l-gruppi tan-NACE Rev. 2:

total tal-Kategorija (47.11) u tal-Grupp (47.2);

total tal-Gruppi u tal-Kategoriji (47.19, 47.4, 47.5, 47.6, 47.7, 47.8 u 47.9);

Divizjoni 47

Divizjoni 47 mingħajr 47.3"

4. Divizjoni 47

Divizjoni 47 mingħajr 47.3

5. Dawk l-Istati Membri li t-turnover tagħhom fid-Divizjoni 47 tan-NACE Rev. 2 f'sena ta' bażi stipulata jirrappreżenta inqas minn 1 % tat-total tal-Komunità Ewropea, għandhom biss għajfejn jittrażmettu l-fattur tat-turnover (N<sup>o</sup> 120) u l-fatturi tad-deflator tal-bejgħ/tal-volum tal-bejgħ (N<sup>o</sup> 330/123) skond il-livelli ta' dettal imfissra fil-paragrafu 3."

3.3. Fl-Anness Ċ, punt (g) (“Termini ta’ żmien għat-trażmissjoni tad-data”), il-paragrafi 1, 2 u 3 għandhom jinbidlu b’dawn li ġejjin:

- “1. Il-fatturi għandhom ikunu trażmessi għat-turnover (Nru 120) u d-deflator tal-bejgħ/tal-volum tal-bejgħ (N° 330/123) fi żmien xahrejn fil-livelli ta’ detall speċifikati fil-paragrafu 2 taht l-intestatura (f) ta’ dan l-Anness. It-terminu ta’ żmien jista’ jkun sa 15-il jum aktar milli għal dawk l-Istati Membri li t-turnover tagħhom fid-Divizjoni 47 tan-NACE Rev. 2 f’sena ta’ bażi stipulata jirrappreżenta inqas minn 3 % tat-total tal-Komunità Ewropea.
2. Il-fatturi għandhom ikunu trażmessi għat-turnover (N° 120) u d-deflator tal-bejgħ/tal-volum tal-bejgħ (N° 330/123) fi żmien xahar għal-livell ta’ dettall speċifikat fil-paragrafu 3 taht l-intestatura (f) ta’ dan l-Anness. L-Istati Membri jistgħu jagħzlu li jipparteċipaw għall-fatturi tat-turnover u d-deflator tal-bejgħ/tal-volum tal-bejgħ N° 120 u 330/123 b’kontribuzzjonijiet skond l-allokazzjoni ta’ kampjun ta’ skema Ewropea kif imfisser fil-punt (d) ta’ l-ewwel subparagrafu ta’ l-Artikolu 4(2). It-termini ta’ l-allokazzjoni għandhom ikunu determinati skond il-proċedura stabbilita fl-Artikolu 18.
3. Il-fattur ta’ l-għadd ta’ persuni impjegati għandu jkun trażmess fi żmien xahrejn wara t-tmiem tal-perjodu ta’ referenza. It-terminu ta’ żmien jista’ jkun sa 15-il jum itwal għal dawk l-Istati Membri li t-turnover tagħhom fid-Divizjoni 47 tan-NACE Rev. 2 f’sena ta’ bażi stipulata jirrappreżenta inqas minn 3 % tat-total tal-Komunità Ewropea.”

3.4. Is-sentenza li ġeja għandha tiżdid ma’ l-Anness Ċ, punt (i) (“L-ewwel sena ta’ referenza”):

“L-ewwel perjodu ta’ referenza li għalih għandhom ikunu trażmessi l-fatturi kollha tan-NACE Rev. 2 huwa Jannar 2009 għad-data ta’ kull xahar u l-ewwel tliet xhur ta’ l-2009 għad-data ta’ kull tliet xhur.”

4. Anness D

4.1. Fl-Anness D, il-punt (a) (“Ambitu”) għandu jinbidel b’dan li ġej:

“(a) Ambitu

Dan l-Anness japplika għall-attivitajiet kollha elenkati fid-Divizjonijiet 45 u 46 u t-Taqsimiet minn H sa N u minn P sa S tan-NACE Rev. 2.”

4.2. Fl-Anness D, punt (ċ) (“Elenku ta’ fatturi”) punt 4 (d) “NACE” għandha tinbidel b’“Rev. 2 tan-NACE.”

4.3. Fl-Anness D, punt (f) (“Livell ta’ dettall”), il-punti 1, 2, 3, 4 u 5 għandhom jinbidlu b’dawn li ġejjin:

“1. Il-fattur tat-turnover (N° 120) għandu jkun trażmess skond il-gruppi tan-NACE Rev.2 li ġejjin:

46 fi tliet figuri;

45, 45.2, 49, 50, 51, 52, 53, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 71, 73, 74, 78, 79, 80, 81.2, 82;

it-total ta’ (45.1, 45.3 u 45.4);

it-total ta’ (55 u 56);

it-total ta’(69 u 70.2).

2. Il-fattur tal-persuni impjegati (N° 210) għandu jkun trażmess skond il-gruppi li ġejjin tan-NACE Rev. 2:

Id-Divizjonijiet 45, 46, 49, 50, 51, 52, 53, 58, 59, 60, 61, 62, 63;

it-total ta’ (69, 70.2, 71, 73 u 74);

it-total ta’ (55 u 56);

it-total ta’ (78, 79, 80, 81.2 u 82).

3. Għad-Divizjonijiet 45 u 46 tan-NACE Rev. 2, il-fattur tat-turnover għandu biss għalfejn ikun trażmess fil-livell ta’ żewġ figuri minn dawk l-Istati Membri li t-turnover tagħhom f’dawk id-Divizjonijiet tan-NACE Rev. 2 f’sena ta’ bażi stipulata jirrappreżenta inqas minn 4 % tat-total tal-Komunità Ewropea.



4. Għat-Taqsimiet H u J tan-NACE Rev. 2, il-fattur ta' l-għadd ta' persuni impjegati (N° 210) għandu biss għalfejn ikun trażmess fil-livell ta' Taqsima minn dawk l-Istati Membri li valur totali miżjud tagħhom fit-Taqsimiet H u J tan-NACE Rev. 2 f'sena ta' bażi stipulata jirrappreżenta inqas minn 4 % tat-total tal-Komunità Ewropea.

5. Il-fattur tal-prezz ta' l-output (N° 310) għandu jkun trażmess skond l-attivitajiet u l-gruppi li ġejjin tan-NACE Rev. 2:

49.4, 51, 52.1, 52.24, 53.1, 53.2, 61, 62, 63.1, 63.9, 71, 73, 78, 80, 81.2;

it-total ta' (50.1 u 50.2);

it-total ta' (69.1, 69.2 u 70.2).

In-NACE Rev. 2 Diviżjoni 78 tkopri t-totali tal-prezz tar-reklutaġġ u l-persunal ipprovdut.”

4.4. Fl-Anness D, punt (f) (“Livell ta' dettal”), il-punt 7 għandu jinbidel b'dan li ġej:

“7. Għad-Diviżjoni 63 tan-NACE Rev. 2, il-fattur tal-prezz ta' l-output (N° 310) għandu biss għalfejn ikun trażmess fil-livell ta' żewġ figuri minn dawk l-Istati Membri li t-turnover tagħhom f'din id-Diviżjoni tan-NACE Rev. 2 f'sena ta' bażi stipulata jirrappreżenta inqas minn 4 % tat-total tal-Komunità Ewropea.”

4.5. Fl-Anness D, punt (h) (“Studji pilota”), il-punt 3 għandu jinbidel b'dan li ġej:

“3. il-fattibilità u rilevanza tal-gbir tad-data għandhom ikunu stmati fuq:

(i) attivitajiet ta' ġestjoni ta' kumpaniji holding Rev. 2 tan-NACE Gruppi 64.2 u 70.1;

(ii) il-proprjetà immobbli Rev. 2 tan-NACE Diviżjoni 68;

(iii) ir-riċerka u l-iżvilupp Rev. 2 tan-NACE Diviżjoni 72;

(iv) l-attività tal-kiri Rev. 2 tan-NACE Diviżjoni 77;

(v) Rev. 2 tan-NACE Taqsimiet K, P, Q, R, S;”

4.6. Il-paragrafu li ġej għandu jiżded ma' l-Anness D, punt (i) (“L-ewwel perjodu ta' referenza”):

“L-ewwel perjodu ta' referenza li għalih għandhom ikunu trażmessi l-fatturi kollha tan-NACE Rev. 2 huwa l-ewwel kwart 2009.”

4.7. Fl-Anness D, il-punt (j), (“Perjodu ta' tranzizzjoni”) għandu jinbidel b'dan li ġej:

(j) Perjodu ta' tranzizzjoni

“Jista' jingħata perjodu ta' tranzizzjoni li jintemm mhux aktar tard mill-11 ta' Awissu 2008 għall-fattur N° 310 skond il-proċedura stabbilita fl-Artikolu 18. Perjodu ieħor ta' tranzizzjoni ta' sena jista' jingħata għall-implimentazzjoni tal-fattur N° 310 għan-NACE Rev. 2 Diviżjonijiet 52, 69, 70, 71, 73, 78, 80 u 81 skond il-proċedura stabbilita fl-Artikolu 18. Barra minn dawk il-perjodi ta' tranzizzjoni, jista' jingħata perjodu ta' tranzizzjoni addizzjonali ta' sena, skond il-proċedura stabbilita fl-Artikolu 18, għal dawk l-Istati Membri li t-turnover tagħhom fl-attivitajiet tan-NACE Rev. 2 msemmija taħt l-intestatura (a) Ambitu f'sena ta' bażi stipulata jirrappreżenta inqas minn 1 % tat-total tal-Komunità Ewropea.”

## ANNEX IV

L-Anness I tar-Regolament (KE) Nru 2150/2002 għandu jkun emendat kif ġej:

1. It-Taqsima 1 għandha tinbidel b'dan li ġej:

“Taqsima 1 – Kopertura

L-istatistika għandha tingabar fir-rigward ta' l-attivitajiet kollha kklassifikati fil-kopertura tat-Taqsimiet minn A sa V tan-NACE Rev. 2. Dawn it-taqsimiet ikopru l-attivitajiet ekonomiċi kollha.

Dan l-Anness ikopru wkoll:

- (a) skart iġġenerat mid-djar;
- (b) skart li jirriżulta minn operazzjonijiet ta' rkupru u/jew disponiment.”

2. Fit-Taqsima 8, il-punt (1.1) għandu jinbidel b'dan li ġej:

“1.1. l-oġġetti li ġejjin, kif deskritti fit-termini tan-NACE Rev. 2:

Nru ta' l-oġġett	Kodiċi tan-NACE Rev. 2	Deskrizzjoni
1	Diviżjoni 01	Produzzjoni ta' għelejjel u animali, kaċċa u attivitajiet relatati ta' servizz
	Diviżjoni 02	Forestrija u qtugh u trasport ta' siġar għall-injam
2	Diviżjoni 03	Sajd u akwakultura
3	Taqsima B	Minjieri u barrieri
4	Diviżjoni 10	Manifattura ta' oġġetti ta' l-ikel
	Diviżjoni 11	Manifattura ta' xorb
	Diviżjoni 12	Manifattura ta' prodotti tat-tabakk
5	Diviżjoni 13	Manifattura ta' tessuti
	Diviżjoni 14	Manifattura ta' hwejjeġ li jintlibsu
	Diviżjoni 15	Manifattura ta' ġilda u prodotti relatati
6	Diviżjoni 16	Manifattura ta' injam u ta' prodotti ta' l-injam u s-sufra, għajr ghamara; manifattura ta' oġġetti tat-tiben u materjal għall-immaljar
7	Diviżjoni 17	Manifattura ta' karta u prodotti tal-karti
	Diviżjoni 18	Stampar u riproduzzjoni ta' midja rreġistrati
8	Diviżjoni 19	Manifattura ta' kokk u prodotti taż-żejt irraffinat
9	Diviżjoni 20	Manifattura ta' kimiċi u prodotti kimiċi
	Diviżjoni 21	Manifattura ta' prodotti farmaċewtiċi, mediċinali, kimiċi u botaniċi
	Diviżjoni 22	Manifattura ta' prodotti tal-lasktu u tal-plastik
10	Diviżjoni 23	Manifattura ta' prodotti oħra minerali mhux metalliċi
11	Diviżjoni 24	Manifattura ta' metalli bażiċi
12	Diviżjoni 25	Manifattura ta' prodotti tal-metall iffabbrikat, għajr makkinarju u tagħmir
	Diviżjoni 26	Manifattura ta' prodotti tal-kompjuter, elettronici u ottiċi
	Diviżjoni 27	Manifattura ta' tagħmir elettriku
13	Diviżjoni 28	Manifattura ta' makkinarju u tagħmir n.e.c.
	Diviżjoni 29	Manifattura ta' vetturi bil-mutur
	Diviżjoni 30	Manifattura ta' tagħmir ieħor tat-trasport
14	Diviżjoni 31	Manifattura ta' ghamara
	Diviżjoni 32	Manifattura oħra
	Diviżjoni 33	Tiswija u installazzjoni ta' makkinarju u tagħmir
14	Taqsima D	Provvista ta' elettriku, gass, fwar u arja kkondizzjonata
15	Diviżjoni 36	Ġbir, trattament u provvista ta' ilma

Nru ta' l-oġġett	Kodiċi tan-NACE Rev. 2	Deskrizzjoni
	Diviżjoni 37	Sistemi ta' drenagġi
	Diviżjoni 39	Attivitajiet ta' rimedjazzjoni u servizzi oħra ta' ġestjoni ta' l-iskart
16	Diviżjoni 38	Attivitajiet ta' ġbir u trattament ta' l-iskart u disponiment minnu; irkupru ta' materjal
17	Taqsimha F	Kostruzzjoni
18		Attivitajiet ta' servizz:
	Taqsimha G, barra 46.77	Kummerċ bl-ingrossa u bl-imnut; tiswija ta' vetturi bil-mutur u muturi
	Taqsimha H	
	Taqsimha I	Trasport u hażna
	Taqsimha J	Akkommodazzjoni u attivitajiet ta' servizz marbut ma' l-ikel
	Taqsimha K	Informazzjoni u komunikazzjoni
	Taqsimha L	Attivitajiet finanzjarji u ta' l-assigurazzjoni
	Taqsimha M	Attivitajiet marbuta ma' proprjetà immobbli
	Taqsimha N	Attivitajiet prrofessjonali, xjentifiċi u tekniċi
	Taqsimha O	Attivitajiet amministrattivi u ta' servizz ta' sostenn
	Taqsimha P	Amministrazzjoni pubblika u difiża; assicurazzjoni soċjali obbligatorja
	Taqsimha Q	Edukazzjoni
	Taqsimha R	Saħħa tal-bniedem u attivitajiet ta' xogħol soċjali
	Taqsimha S	Arti, divertiment u rikreazzjoni
	Taqsimha T	Attivitajiet oħra ta' servizz Attivitajiet ta' persuni tad-dar bhala persuni li jhaddmu; attivitajiet ta' produzzjoni ta' oġġetti u servizzi mhux iddifferenzjati għall-użu ta' l-individwu stess
	Taqsimha U	Attivitajiet ta' organizzazzjonijiet u entitajiet ekstrasettorjali
19	Kategorija 46.77	Bejgħ bl-ingrossa ta' skart u ruttam"

## ANNEX V

L-Anness I punt b tar-Regolament (KE) Nru 808/2004 għandu jinbidel b'dan li ġej:

“b) Kopertura

Dan il-modulu jkopri l-attivitajiet tan-negozju tat-Taqsimiet minn C sa N u R u d-Divizjoni 95 tal-klassifikazzjoni statistika ta' l-attivitajiet ekonomiċi fil-Komunità Ewropea (Rev. 2 tan-NACE). It-Taqsima K se tiddaħhal bil-kondizzjoni li studji pilota minn qabel jirnexxu.

L-istatistiċi ikunu miġbura għal unitajiet ta' intrapriża.”

---